



# NIECH ŻYJE Front Jedności Narodu

## GŁOS NOWEJ HUTY

Rok IX Nr 21 (442) Kraków, 29 V. — 4 VI. 1965 r. Cena 50 gr.

**Nowohucianie  
głosują**



# ZA ROZKWIETEM OJCZYZNY I WŁASNĄ POMYŚLNOŚCIĄ

**J**uż jutro wybory. Wielkie spotkanie, jakie wyzna-  
czyło sobie społeczeństwo przy urnach wyborczych.  
Doniosły akt w życiu narodu, ważący na dalszych  
losach kraju. W hucie i w dzielnicy, we wszystkich  
zakładach pracy, w biurach, na ulicy i w szkołach  
wyczuwa się jedyną w swym rodzaju, przedświąteczny  
nastrój. Świętem bowiem jest dzień, w którym naród  
decyduje o wyborze nowych władz do Sejmu i rad, w  
którym wybiera najlepszych i najbardziej ofiarnych, re-  
prezentantów wszystkich środowisk, przedstawicieli par-  
tii, stronnictw, bezpartyjnych. Wszystkich tych, którzy  
wspólnie będą realizować program Frontu Jedności Na-  
rodu. Program dalszego, wszechstronnego rozwoju ludo-  
wej ojczyzny.

Wydziały kombinatu, ulice i place dzielnicy przybrały  
odświętny wygląd. Powiewają bialo-czerwone flagi.  
Grupy ludzi jeszcze raz zatrzymują się przed afiszami,  
by spojrzeć na fotografie swych kandydatów, utrwalić  
sobie ich nazwiska. Poznali ich dobrze już wcześniej na  
wielu spotkaniach. Przystuchiwali się ich wypowiedziom,  
dyskutowali, zgłaszali swe wnioski i postulaty pod adre-  
sem przyszłych władz.

30 maja z rozumą i poczuciem odpowiedzialności gło-  
sować będziemy za jedynie słusznym programem FJN.  
Gwarantującym dalszy rozwój wszystkich dziedzin życia,  
perspektywę dla młodzieży, szczęście naszych dzieci. Gwa-  
rantującym pomyślne, pokojowe budownictwo socjalizmu.



**P o r a z  
p i e r w s z y  
o d d a d z ą g ł o s**

Grupa uczniów ZSZ HIL.  
Oni głosują po raz pierwszy w  
swym życiu.

Zdjęcia: JOZEF BROZEK

**W**e wszystkich zakładach pracy w Nowej Hucie  
trwa realizacja zobowiązań i czynów społecznych  
— podjętych na cześć wyborów. Rzecz jasna, naj-  
więcej najcenniejszych zobowiązań podjęła za-  
łoga Huty im. Lenina. Oto kilka meldunków z wydzia-  
łów kombinatu i z największych nowohuckich zakładów,  
o realizacji czynu wyborczego.

### W hucie i dzielnicy

**STALOWNICY HIL  
DOTRZYMALI SŁOWA**

Pamiętamy o ambitnym czy-  
nie stalowników podjętym na  
cześć Święta 1 Maja i wybo-  
rów. 25 tys. ton stali dodatkowo  
do dnia wyborów, liczne zobowiązania oszczędnościowe,  
czyny społeczne na terenie kombinatu i w dzielnicy.  
Ogólna wartość ponad 70 mln  
złotych. Jak wykonano te zo-

bowiązania? W chwili gdy pi-  
szemy tę informację, stalowni-  
cy są już bardzo blisko mety.  
Do dnia 27 maja dostarczyli  
dodatkowo 23 tys. ton stali o  
wartości ok. 65 mln złotych.  
Toczy się zażarta walka o „dor-  
zucenie” do tego w pozostałych  
dniach bm. jeszcze pozostałych  
2 tys. ton stali. Plany dobowe są  
niezwykle napięte, zadania —  
wysrubowane jak nigdy dotąd.  
Znamy jednak stalowników.  
Słowa na pewno dotrzymają.

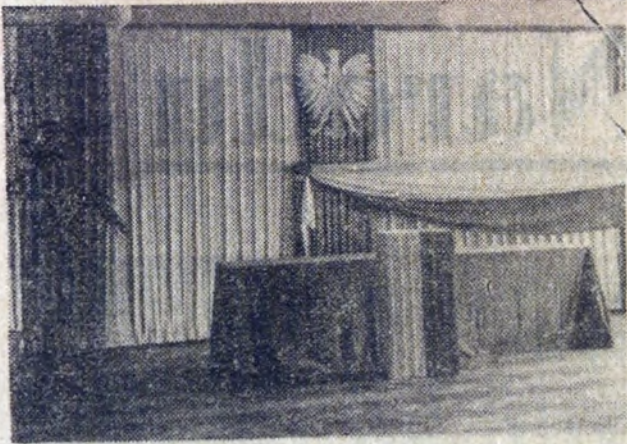
W realizacji zobowiązania  
przoduje obsada 8 marteny.  
Wykonała ona już z n a d w y  
z k ą całość przypadającej  
na nią dodatkowej produk-  
(Dalszy ciąg na str. 2)



Oto grupa produkujących stalowników z 8 marteny. Uczcili oni wybory, wnosząc poważny wkład pracy  
w wykonaniu przez Stalownię ponad 20 tys. ton dodatkowej produkcji. Na zdjęciu od str. lewej: Mieczysław  
Lubański — II wytapiacz, Stanisław Musiał — III wytapiacz, mgr inż. Michał Olszewski — mistrz  
pieca martenowskiego, Aleksander Kurcz — I wytapiacz, Ludwik Kotarba — II wytapiacz.

**30**  
**maja**  
**Wszyscy**  
spotykamy się  
przy urnach  
wyborczych

## Przed wyborami



Pięknie udekorowany lokal wyborczy na Os. Zgody. Wszystko przygotowane już jest na przybycie pierwszych wyborców.



Spotkanie z wyborcami w Klubie NOT. O spotkaniu tym — jak również o innych — piszemy na str. 4.



Zwraca uwagę dekoracja jaką przygotowano na przeciw Zakładów Przemysłu Tytoniowego w Czyżnach. Ładne, estetyczne, sugestywne.



Jedna z licznych gazet ściennej w hucie. Przyjemny afisz, obok wycinki z prasy i aktualne zdjęcia. Fot. J. BROŻEK i ST. GAWLIŃSKI

## W hucie i dzielnicy

(Dokończenie ze str. 1)  
cji, wchodząca w owe 25 tys. ton. Wyróżnia się też troską o jakość stali i oszczędnym zużyciem surowców.

Bardzo dobrze przebiega również realizacja pozostałych zobowiązań stalowników. I tak postanowiono obniżyć udział gorszych gatunków stali ST-O do 3,2 proc. Faktycznie uzyskano w kwietniu i w maju — 2,7 proc. Oznacza to dodatkowe tony wysokiej jakości stali i milionowe oszczędności. Równie dobrze przebiega zaplanowana oszczędność żelazomanganu. — Stalownicy wykonali też znaczną część swych czynów społecznych — pracują Na Skarpie i przy porządkowaniu otoczenia swego wydziału.

### PRAWIE 400 KM DODATKOWYCH RUR

Pochwała należy się także załodze Wydziału Rur Zgrzewanych HiL, która wykonała już poważną część swych zobowiązań produkcyjnych —

zaplanowanych jednak długofalowo. Walcownicy dostarczyli dodatkowo 396,3 km rur stalowych o wartości 6.340.000 złotych. Tym samym 55,8 proc. zobowiązań produkcyjnych zostało już wykonane. Zobowiązania oszczędnościowe opiewają na kwotę 207.277 złotych, a ich realizacja jest zaawansowana w 20,2 proc. — Warto też wspomnieć o czynach społecznych, na które przeznaczają załoga Rurowni 330 roboczogodzin.

### URZĄDZENIA ZABAWOWE DLA DZIECI

Wiele cennych zobowiązań wykonała już załoga Pionu Głównego — Mechanika HiL. Jej zobowiązania o charakterze produkcyjnym i oszczędnościowym przedstawiają wartość 5.261.500 złotych. Na czyni społeczne przeznaczyli pracownicy Pionu TM 14.448 roboczogodzin. Najmilszym jednak akcentem czynu wyborczego jest zobowiązanie na

## Z obrad egzekutywy KF O pracy organizacji partyjnej w ZK

Tematem ostatniego posiedzenia egzekutywy Komitetu Fabrycznego była praca organizacji partyjnej Zakładu Kokschemicznego, jednej z najlepiej działających w HiL.

Po przedstawieniu informacji przez I sekretarza KZ tow. Józefa Węglę, rozwinęła się dyskusja, a następnie głos zabrali sekretarze KF PZPR — tow. Marian Najduchowski, tow. Władysław Żolnierkiewicz i tow. Leopold Kowar. Wszyscy oni podkreślali zgodność, iż organizacja partyjna w ZK pracuje dobrze, że ma wiele osiągnięć, zadawalających wyników. Chodzi zwłaszcza o takie sprawy, jak współzawodnictwo pracy, propaganda wizualna, popularyzowanie sportu i turystyki.

Przejdźmy teraz do najważniejszych zagadnień, z jakimi styka się organizacja partyjna w ZK na co dzień, do spraw sprawiających jeszcze pewne trudności, do trudnych problemów wymagających rozwiązania.

Pierwsza sprawa, to zagadnienia związane z uruchomieniem 9 baterii koksowniczej, a więc problem przyjęcia nowych ludzi. Przybędzie ich w ZK w ciągu najbliższych tygodni (akcja ta została już rozpoczęta) ponad 500. Jak zapewnił kierownik Działu Kadr tow. Andrzej Nowicki, czynione są wszelkie starania, aby tę liczbę ludzi dla ZK przyjąć, zapewniając tym samym zaspokojenie potrzeb rozbudowującego się zakładu. Nie jest to łatwe w obecnym okresie, pomoc jednak Działu Kadr w tym zakresie jest ogromna i gwarantuje znalezienie potrzebnych pracowników. Na marginesie tej sprawy warto podać pewien fakt. Kolektyw kierowniczy, a szczególnie organizacja partyjna

ZK, w przeciwieństwie do wydziałów huty, nie wzbrania się przed przyjmowaniem ludzi bardzo młodych — po szkołach zawodowych i technicznych. To bazowanie na młodej kadry jest naprawdę godne uwagi i uznania.

ZK szczerzy się wysokim stopniem upartyjnienia załogi, które wynosi ponad 26 proc. Niemalże w tym udział ma organizacja ZMS-owska, systematycznie przekazująca swych najlepszych aktywistów do partii. Obecnie 59 młodych towarzyszy partyjnych działa w organizacji młodzieżowej, a zapal młodych wydatnie pomaga w rozwiązywaniu wielu trudnych problemów.

W szkoleniu partyjnym w ZK uczestniczy ok. 66 proc. wszystkich towarzyszy. Procent ten mógłby być jednak wyższy, pomimo tego, że wielu członków partii uzupełnia swe wykształcenie w różnego typu szkołach. To jedno z głównych zadań dla organizacji partyjnej na najbliższą przyszłość.

Dużo uwagi na posiedzeniu egzekutywy poświęcono sprawom techniki i racjonalizacji. W tej dziedzinie w ZK nie jest dobrze. Liczba wniosków racjonalizatorskich wyraźnie spadła, nie ma aktualnie opracowanej tematyki dla wynalazców.

W sumie jednak, jak stwierdził na zakończenie obrad tow. W. Żolnierkiewicz, organizacja partyjna ZK pracuje prawidłowo, dzięki dobranemu, doświadczonemu kolektywowi. Należy jednak zwrócić bacniejszą uwagę na działalność polityczną, ideową, na uczenie ludzi dyskutowania na zebraniach, podejmowania każdego bez wyjątku tematu. To głównie ma na celu prowadzone szkolenie partyjne. Smiałych wystąpień i aktywności też trzeba się uczyć. (dr)

## jak wykonujemy? PLAN

TABELA WYKONANIA ZADAŃ PRODUKCYJNYCH PRZEZ HUTĘ DO 26 BM. WŁ.		proc. planu
Zakład Materiałów Ogn.		
wyroby szamotowe	102	
wyroby zasadowe	97	
dolomit prażony	101	
wapno palone	108	
Zakład Kokschemiczny		
koks ogółem	99	
koks wp.	97	
smoła	104	
benzol	98	
siarczan amonu	103	
Aglomerownia	102	
Wielkie Piece surówka	101	
Wydział Przer. Żużla		
żużel granulowany	110	
żużel pumek.	110	
Stalownia	101	
Wydz. Walcownie Wst.		
kęsiska	98	
prod. gotowa	98	

kęsy prod. gotowa	103
104	
Walcownia Gorąca Błach	
prod. surowa	94
prod. gotowa	98
Walcownia Zimna Błach	
blacha czarna	101
prod. gotowa	97
blacha ocynkowana	101
prod. gotowa	99
blacha ocynkowana ogn.	101
prod. gotowa	106
blacha ocynkowana elek.	98
prod. gotowa	94
blacha trafo	83
Wydział Rur Zgrzewanych	
rury stalowe	100
prod. gotowa	107
profile gięte	106
Walcownia Drobną	
profile	92
prod. gotowa	96
drut	93
prod. gotowa	96
Wydz. W-1	
prod. ogółem	99
stal elektr. surowa	109
odlewy stalowe	101
Wydz. W-3	
prod. ogółem	98
wyroby kute	100
odkwalki swob. kute	102
konstr. stalowe	96
Silownia	105

rzecz... dzieci. Wykonano dla nich liczne urządzenia do zabawy, m. in. 2 ślizgi i 3 karuzele. Wartość tych urządzeń — ok. 100 tys. złotych.

### WIĘCEJ ELEMENTÓW BUDOWLANYCH

Wyborczy czyn załogi Krakowskich Zakładów Betonarskich i Żelbetowych w Legu, to dodatkowa produkcja wartości 12 mln złotych. Załoga dostarczy ponad plan 8 tys. m sześć. elementów mieszkaniowych typu „Żerań” oraz rur wirowanych. Do tej pory wykonano dodatkową produkcję wartości 5,3 mln złotych.

### CEMENTOWNIA „NOWA HUTA” NIE POZOSTAJE W TYLE

Wyrazem tego jest zobowiązanie polegające na dostarczeniu dodatkowo 4 tys. ton cementu o wartości 1.520.000 złotych. Załoga Cementowni „Nowa Huta” poświęca ponadto 1.656 roboczogodzin na prace społeczne w dzielnicy i na porządkowanie otoczenia swego zakładu.

# Prezentujemy kandydatów na radnych

## Franciszek Daniel



Sekretarz Prez. DRN w Nowej Hucie od r. 1951 kandyduje na radnego swojej Rady. Pragnie poświęcić uwagę szczególnie problemom prawidłowego działania DRN. Jako zasadniczy warunek wysuwa stały kontakt radnego ze

środowiskiem, a więc z mieszkańcami swojego okręgu wyborczego. Kontakt ten ma służyć przenoszeniu postulatów mieszkańców wprost do Rady, stanowiąc stały łącznik, ułatwiający społeczeństwu współgospodarzenie w dzielnicy. W ten sposób Rada staje się najszerszą organizacją masową, reprezentującą sprawy całego społeczeństwa dzielnicy i działającą dla dobra wszystkich mieszkańców swojego terenu.

A wśród wielu innych zagadnień F. Daniel wyróżnia konieczność kontynuowania czynu społecznego w dzielnicy dla uzyskania jak największej ilości terenów zielonych i obiektów wypoczynkowych.

## Zenon Morawiec

To kandydat do DRN (po raz drugi) szczególnie bliski młodszemu mieszkańcom Nowej Huty, gdyż oprócz pracy zawodowej na kierowniczym stanowisku w Mostostalu, jest on działaczem harcerskim, komendantem nowohuckiego hufca ZHP. Mgr inż. Z. Morawiec pełnił w poprzedniej kadencji funkcję zastępcy przew. Komisji Oświaty. Na podstawie swoich doświadczeń, na czoło zamierzeń w nowej kadencji stawia dążenie do rozbudowy sieci szkół podstawowych z uwagi na zagęszczenie w dotychczas istniejących oraz na potrzebę organizowania zajęć pozalekcyjnych dla młodzieży szkolnej. A w tych ostatnich na pierwszym miejscu znajdzie się

sprawa tak zw. harcówek, czyli pomieszczeń dla drużyn ZHP. Przyczynić się to może w dużym stopniu do dalszego rozwoju harcerstwa w Nowej Hucie, w którego szeregach powinno znaleźć się jak największe w wieku szkolnym.



## Jan Gorczyca



I ten kandydat na radnego DRN, kandydujący także po raz drugi, wieloletni pracownik PPB HiL, dobrze znany jest całej załodze kombinatu i miesz-

kańcom Nowej Huty; od lat zajmuje kierownicze stanowiska wśród budowniczych huty. Jako przewodniczący Komisji Turystyki i Sportu i zarządem członkiem Prez. DRN z poprzedniej kadencji, pragnie współinicjować poszerzenie bazy wypoczynkowo-sportowej przez budowę boisk, basenów kąpielowych, przy czym szczególnie myśli o basenie kąpielowym, który chce też budować KS Wanda.

— Chciałbym się zająć także sprawą komunikacji — interesują mnie również sprawy organizacyjne, więc działalność samego PDRN.

## Wincenty Choma

Działacz rad narodowych od r. 1951, ceniony pedagog nowohucki W. Choma kandyduje drugi raz do Rady m. Krakowa. W poprzednim czteroleciu pełnił w niej funkcję sekretarza Komisji Kultury i Sztuki. Na sercu leży mu najbardziej sprawa inwestycji kulturalnych, zwłaszcza zmiana na lepsze sytuacji w muzealnictwie krakowskim, cierpiącym na brak pomieszczeń koniecznych dla rosnących zbiorów bezcennych dzieł sztuki. W szerokiej problematyce kulturalnej naszego miasta W. Choma pragnie zwrócić uwagę na potrzebę tworzenia mikrośrodo-

wisk kulturalno-towarzystwa w dzielnicach peryferyjnych, powołania przedsiębiorstwa do konserwacji zabytków krakowskich, umuzyceńnięcia poszczególnych dzielnic Krakowa.



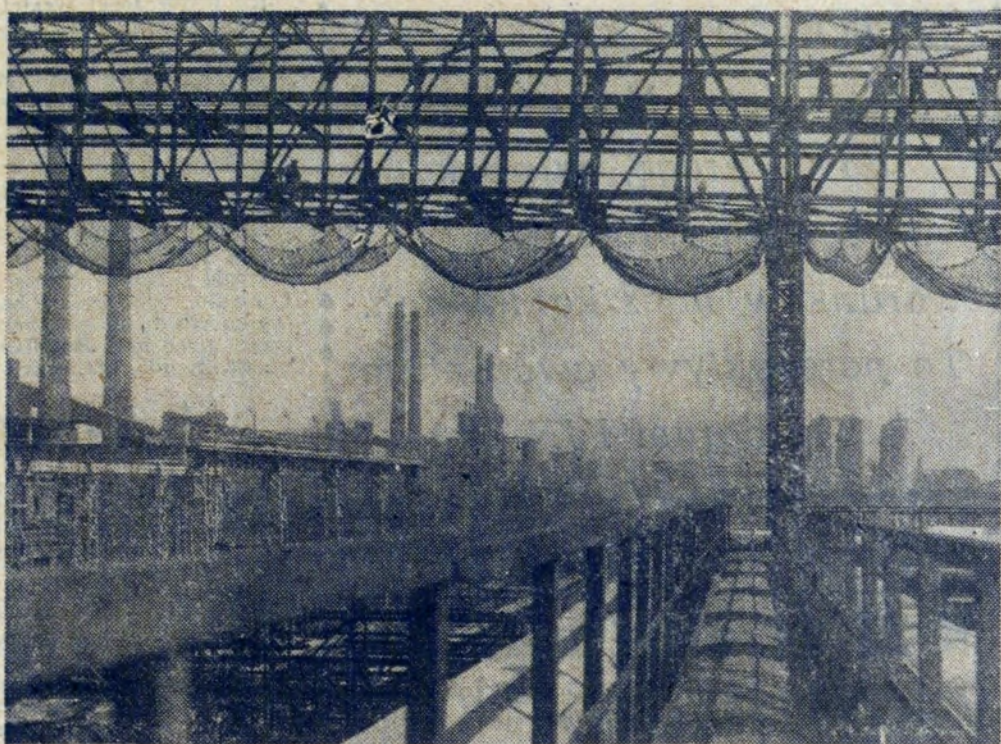
## POGODA

MAJ SIĘ KONČY, a jeszcze nie zasnaliśmy prawdziwego ciepła. I o gorze, nie zanosi się na to, aby w najbliższym czasie pogoda miała się ustabilizować. Wnioskując z sytuacji atmosferycznej, będzie nadal zimnie, chłodno, z przerwami do pochmurnych aż do deszczu włącznie. Europa środkowa, a więc i Polska, pozostaje nadal w zasięgu niżów barometrycznych, które jak wiemy są nośnikami niepogody. Wprawdzie od zachodu rozbudowuje się w naszym kierunku kłm wysokiego ciśnienia, ale i on w początkowej fazie rozwoju daje pogodę zmienną i chłodną.

PROMYK

Drukarnia Prasowa  
Kraków, ul. Wisłolpole 1

**Głosując  
na kandydatów FJN  
głosować będziemy  
za programem  
wszechstronnego  
rozwoju  
kombinatu  
i naszej dzielnicy**



Imponujący widok stanowi stale rozbudowujący się kombinat. Oto rejon Zakładu Koksoschemicznego. Fot.: S. GAWLIŃSKI

Wśród wielu perspektyw rozwojowych naszego kraju i gospodarki narodowej, nakreślonych w programie FJN na nową czteroletnią kadencję Sejmu PRL i rad narodowych, szczególnie interesujące są kierunki rozwoju hutnictwa, wyznaczone przez IV Zjazd Partii. I od razu trzeba powiedzieć, iż wiążą się one mocno z uruchomieniem i opanowaniem procesu tlenowo-konwertorowego w Hucie im. Lenina, słowem, z naszą hutą.

## Nowe pięciolecie w cyfrach

W ramach dalszej rozbudowy huty w latach 1966-70 przybędzie szereg nowych inwestycji, już po uruchomieniu Stalowni Konwertorowo-Tlenowej, które ma nastąpić pod koniec br. Tak więc w r. 1966 w naszym kombinacie powstanie Aglomerownia nr 2 (zespół czterech taśm) i wielki piec nr 5, w r. 1967 nastąpi dalsza rozbudowa kompleksu Walcowni Slabing, w r. 1968 — doinwestowanie, dalsza rozbudowa Walcowni Gorącej Blach, w r. 1969 — rozbudowa Walcowni Zimnej, a w r. 1970 — budowa baterii koksowych nr 11 i 12. Ustalony orientacyjnie limit środków na nakłady inwestycyjne w naszej hucie na same tylko obiekty przemysłowe wynosi 9,3 mld zł na nową pięcioletkę, tj. bez inwestycji towarzyszących, które powiększą znacznie tę sumę.

proc., w surowce martenowskiej produkcji zwiększy się o 48 proc., w stali surowej o 51 proc., w blachach gorącowalcowanych o 18 proc., wreszcie o 11 proc. w blachach zimnowalcowanych.

A załoga? Do naszej huty przyjdą w nowej pięcioletce dalsze tysiące ludzi, w r. 1970 będzie ona mieć łącznie olbrzymią, prawie 30-tysięczną armię pracowników.

Jaki będzie efekt dalszego inwestowania w hucie i uruchamiania nowych oraz rozbudowy istniejących wydziałów i obiektów? Jeśli weźmiemy za podstawę wyniki produkcyjne br., to możemy obliczyć, iż w następnej pięcioletce wzrost produkcji koksu będzie się kształtował w ilości 12

wyższych uczelni technicznych, znajdują tu praktykę, która pogłębi ich wiedzę. Natomiast 200 pracowników huty, po średnich studiach technicznych będzie mogło w nowej pięcioletce uzyskać dyplomy, kształcąc się na wyższych uczelniach dla pracujących. A przewiduje się, że w ciągu najbliższych pięciu lat

## Huta szansą młodej kadry technicznej

I to nie tylko wykształconej w samej Nowej Hucie, ale także w całym Krakowie, w innych ośrodkach miejskich. Huta będzie potrzebować nowych sił, nowej kadry technicznej i może stworzyć jej dobre warunki życia, pracy i dalszego podnoszenia kwalifikacji, zdobycia zawodu. Młodzi inżynierowie, absolwenci

## Awans załogi HiL

Oczywiście awans uzyskany przez podnoszenie kwalifikacji zawodowych. W pierwszym rzędzie przez zdobywanie przez robotników tytułów kwalifikowanego robotnika i mistrza. Dotychczas uzyskało je w naszej hucie ok. 4 tys. pracowników, a w nowej pięcioletce zakłada się zdobycie tych tytułów przez następne 4,5 tys. członków załogi.

Dalsze podnoszenie kwalifikacji zawsze jest i będzie możliwe dzięki organizowanym w kombinacie kursom, specjalizacjom itd. Dotyczy to dosłownie wszystkich pracowników, starszych i młodszych, stanowi poważną i łatwo dostępną możliwość doszkole-

nia się w wykonywanym już zawodzie.

Te fragmentaryczne dane z obszernego planu szkolenia załogi i podnoszenia przez nią kwalifikacji w nowej pięcioletce dowodzą, że pojęcie awansu, wypracowanego rzetelną nauką, podbudowanego wiedzą fachową, jest bliskie każdemu pracownikowi huty. Awans ten jest dostępny dla każdego, kto zechce go osiągnąć. I w tym najgłębiej tkwi istota szeroko rozumianego awansu klasy robotniczej, którego przykładem stała się właśnie załoga Huty im. Lenina.

# KOMBINAT W 5 LATACH

## Odpowiadamy na pytania

### Jak będziemy głosować?

Wobec licznych pytań dotyczących przebiegu wyborów w dniu 30 maja br. pragniemy podać kilka informacji, nim wszyscy spotkamy się przy urnach wyborczych w tym ważnym dniu. A więc najpierw:

#### Gdzie oddajemy nasze głosy?

W Nowej Hucie mamy 59 lokali obwodowych komisji wyborczych. Ponieważ sprawdzaliśmy już listy, zgodnie z naszym obowiązkiem, więc adresy siedzib komisji są nam dobrze znane. Dodajmy tylko, iż zostały one oznaczone wywieszkami z numerami okręgów. W osiedlach ustawiono kierunkowskazy wiodące do lokali komisji wyborczych. A lokale te będą czynne już od godz. 6 rano do 22 wieczorem. Tu apel do wszystkich wyborców: oddanie głosu we wcześniejszych godzinach ułatwi potem pracę Komisji, która musi głosy po zamknięciu lokalu wyborczego obliczyć, usprawni przebieg wyborów, które także są egzaminem naszej punktualności i sumiennosci w spełnianiu obywatelskich obowiązków.

#### Gdy wejdiesz do lokalu komisji wyborczej

Wszyscy, którzy poprzednio sprawdzili swoje nazwiska na listach wyborczych, dostali numerki, które teraz, w dniu 30 maja, oddadzą członkom komisji, otrzymując koperty z trzema kartkami (ponieważ wszyscy głosują równocześnie na kandydatów na posłów oraz na kandydatów na radnych do DRN i RN m. Krakowa). W razie oddania swoich kart z listami kandydatów bez skreśleń, głosujemy na pełną listę kandydatów zgłoszonych przez Front Jedności Narodu. A oddajemy głos przez wrzucenie koperty z nazwiskami kandydatów do urn wyborczych.

#### Jeśli jesteś na delegacji, na wczasach lub chorujesz

Jak mają głosować ludzie chorzy, przebywający na leczeniu w szpitalu? Otóż nowohucki Szpital im. S. Żeromskiego stanowi zamknięty okręg

wyborczy, z własną komisją wyborczą. A więc problemu z głosowaniem nie będzie, zostanie ono ułatwione każdemu choremu.

Natomiast, jeśli ktoś uprawniony do głosowania znajdzie się w dniu 30 maja na delegacji służbowej, na wczasach itd., głosem poza miejscem swojego zamieszkania, oczywiście może głosować, jeśli wzięty w miejscu swojego stałego pobytu zaświadczenie o prawie do głosowania. (lk)

#### Trochę statystyki

■ W Nowej Hucie uprawnionych do głosowania jest 77.378 mieszkańców na ogólną liczbę ludności — ponad 125 tysięcy.

■ W obwodowych komisjach wyborczych zasiada ok. 440 osób. W każdej komisji pracuje 6 do 9 jej członków — przedstawiciele wszystkich zawodów, od robotników poprzez urzędników, techników, do inżynierów. W każdej komisji uwzględnieni są reprezentanci PZPR, ZSL, SD oraz bezpartyjnych.

■ Znajdujące się w lokalach wyborczych kabiny przypadają na 500 mieszkańców osiedla każda. Przypominamy, że każdy obywatel ma prawo skorzystać z kabiny, gdzie może dołączyć do zapoznania się raz jeszcze z nazwiskami kandydatów umieszczonymi na listach wyborczych.

# Prezentujemy kandydatów na radnych

## Edward Strzeboński



Nowohucki działacz, od czterech lat sekretarz Komitetu Dzielnicowego PZPR w Nowej Hucie Edward Strzeboński kandyduje do DRN, jako człowiek dobrze orientujący się w potrze-

bach naszej dzielnicy i posiadający duży zasób doświadczeń w pracy dla niej. Sprawy szczególnie interesujące tego kandydata na radnego? Przede wszystkim zatrudnienie kobiet w handlu, placówkach usługowych, w pracach chałupniczych, doprowadzenie do wybudowania nowego zakładu przemysłowego. Następnie komunikacja i to zarówno łącząca Nową Hutę z innymi dzielnicami Krakowa, jak wewnętrzna, sprawa parku i terenów rekreacyjnych na granicy Nowej Huty i Grzegórzek, ciągle jeszcze nie bardzo ruszająca z martwego punktu.

## Józef Drożdż

Kandydujący po raz drugi do DRN mjr Józef Drożdż, wieloletni komendant Milicji Obywatelskiej w dzielnicy, ma już na swoim koncie nie małe osiągnięcia w poprzedniej pracy w Komisji Porządku i Bezpieczeństwa Publicznego naszej Rady.

A w nowej kadencji — oprócz kontynuowania prowadzonych już prac — pragnie poszerzyć opiekę nad nieletnimi mieszkańcami dzielnicy, m. in. przez organizowanie spotkań z rodzicami. W tym zakresie będzie dążył do ożywienia współdziałania szkół i Komitetów Rodzicielskich, ORMO oraz MO. Ważnym zagadnieniem dla

tow. Drożdża będzie nadal ugruntowywanie porządku publicznego, także w dziedzinie przestrzegania przepisów p-pożarowych i ruchu drogowego.



## Edward Góra



Wieloletni działacz rad narodowych, od r. 1957 wiceprzewodniczący Prez. Rady m. Krakowa Edward Góra, kandyduje z naszej dzielnicy na radnego Rady m. Krakowa. Dobrze zna ją go mieszkańcy całego miasta, jego olbrzymi wkład inicjatywy i

pracy w rozwój Krakowa wraz z Nową Hutą. Podlegające mu resorty, to handel, przemysł, drobna wytwórczość, rolnictwo, sprawy lokalowe.

W całokształcie rozległej działalności E. Góra jako jedno z czołowych zamierzeń do realizacji w nowej kadencji, wysuwa deglomerację drobnej wytwórczości, rozwój chałupnictwa, rozwój usług dla mieszkańców Krakowa, stworzenie nowych możliwości zatrudnienia kobiet. W zakresie rolnictwa za najistotniejsze uważa dla rejonów peryferyjnych naszego miasta przedstawienie się rolnictwa na uprawę warzyw, sadownictwo, ogrodnictwo, przy zastosowaniu nowoczesnych metod.

## Karol Betleja

Symbolem łączności wojska polskiego z mieszkańcami Nowej Huty może być działalność ppłk. Karola Betleji w nowohuckiej Radzie Narodowej w poprzedniej kadencji i obecnie kandydującego na radnego DRN. Jakże sprawy interesują tego kandydata przede wszystkim?

Oczywiście wychowanie młodzieży, bo przecież praca w wojsku i to ma za główny cel. Pragnie nadal pozostać w Komisji Turystyki i Sportu, uważając, że ma ona wiele do zdziałania dla młodzieży. Jako drugą w hierarchii potrzeb stawia ppłk K. Betleja mobilizację młodzieży do czynów społecznych, w ra-

mach których można rozbudować bazę wypoczynku i sportu. Ważny udział mają w tym także młodzi żołnierze, których dobrze znamy z ich społecznej postawy.



## Przed wyborami



Przyjemnie udekorowany jest teren Zakładu Koksochemicznego HIL.



Tutaj obeszło się bez szablonu. Dekoracja jest efektowna, a jednak inna niż wszędzie. To szkoła nr 86, w której mieści się lokal obwodowej komisji wyborczej.



Liczne afisze przedwyborcze informują o osłabnięciach naszego kraju i perspektywach dalszego rozwoju.



Mieszkańcy postarali się o odświeżony wygląd tego budynku. Na balkonach zawisły białe-czerwone flagi.



Na wszystkich oknach wystawowych w dzielnicy — afisze i hasła przedwyborcze. Fot. J. BROZEK i ST. GAWLIŃSKI.

### WYBORCO!

Rozbudowa Nowej Huty  
da Ci pracę, zarobek  
i poprawę  
warunków mieszkaniowych.  
Te perspektywy gwarantuje  
program FJN.

### Pracowite dni przedwyborcze

#### W ZK też wiele postulatów

Wiele spotkań ma już za sobą krakowski kandydat na posła tow. dr S. Kuziński, kierownik Wydziału Przemysłu Lekkiego, Handlu i Budownictwa KC PZPR, który w ostatnich dniach odwiedził środowisko inżyniersko-techniczne Nowej Huty. W Klubie NOT-u w spotkaniu z tym kandydatem na posła uczestniczyli także kandydaci na radnych: tow. E. Strzeboński, sekretarz KD PZPR oraz mgr inż. S. Ciechocki, przew. DRN, a ponadto przedstawiciele dzielnicowej organizacji partyjnej z tow. A. Kasprzykiem na czele. Naszą hutę reprezentowali licznie zgromadzeni inżynierowie i technicy, a jej władze i sekretarz KF PZPR tow. Z. Jakus.

Otwierając wspólną rozmowę przedwyborczą nowohuckich inżynierów i techników z kandydatem na posła tow. S. Kuzińskim, przedstawiciel kierownictwa NOT, inż. J. Wawrykiewicz podkreślił rolę nowohuckiej kadry technicznej w realizacji programu FJN, dzięki któremu tak wspaniale rozwija się huta i nasza dzielnica. Z kolei scharakteryzował on pokrótce sylwetkę naszego kandydata na posła, znanego działacza społecznego, także z terenu woj. krakowskiego, b. partyzanta, a obecnie kierownika ważnej dziedziny naszej gospodarki narodowej w najwyższych władzach partyjnych.

Po tym wstępie zabrał głos tow. S. Kuziński. Przede wszystkim omówił on projektowane zmiany w systemie planowania i zarządzania, mające w zasadniczy sposób wpłynąć na usprawnienie gospodarki, m. in. w zakresie inwestycji. Odpowiadając na liczne, zadane wcześniej pytania, tow. S. Kuziński wiele uwagi poświęcił problemom handlu zagranicznego i roli naszego kraju w tej dziedzinie w RWPG.

Niewątpliwie zasłyszane na tym spotkaniu szerokie i wyczerpujące informacje dopomogą lepiej rozumieć kierunki wytyczone przez nowy program FJN dla całego kraju.

#### Wśród swojej załogi

Wśród dziesiątków spotkań środowiskowych odbyło się także spotkanie kandydata na posła Kazimierza Kurasia oraz kandydata na radnego DRN Mieczysława Araszkiewicza z załogą ZK. Tym razem chodziło tu o własne środowisko kandydatów, gdyż obaj są pracownikami tego zakładu. Stąd i atmosfera musiała być bardziej „domowa” i omawiane sprawy znane były ogólnie wszystkim już z wielu narad związkowych, zebrań organizacji partyjnej

Już w najbliższy poniedziałek o godzinie 8 rano zaczyna się w naszym Technikum Hutniczym egzamin maturalny. W tym dniu oraz 1 czerwca odbędzie się egzamin pisemny z języka polskiego i z matematyki, natomiast w dniach od 7 do 19 czerwca nasi maturzyści zdawać będą egzaminy ustne. Dla Technikum nastąpi więc doroczne „wielkie dni”.

Odwiedzamy tę placówkę wraz z fotoreporterem w kilka godzin przed maturą. Nastrój — jak zwykle przy takich okazjach — pełen napięcia i nerwowości. Co wykaże matura, jakie jest przygotowanie uczniów — pracowników huty?

Kierownik Technikum mgr LEOPOLD SUŁKOWSKI informuje nas krótko o dotychczasowych dziejach szkoły. Obecna matura jest trzecią w naszej hucie i godzi się podkreślić, że do tej pory Technikum „wypuściło” 166 absolwentów z dyplomami. Wszyscy oni pracują na terenie huty, cieszą się bardzo dobrą opinią zawodową. Większość awansowała na odpowiedzialne stanowiska mistrzowskie. Ponad 30 absolwentów uznało swe wykształcenie jeszcze za niepełne: studiuje na wyższych uczelniach, przede wszystkim na Studium Inżynierskim AGH.

Tego roku w Technikum przystępuje do egzaminu maturalnego 142 abiturientów, a więc prawie tyle samo co w ciągu dwóch ubiegłych lat. Szkoła zrobiła więc duży krok naprzód, zadokumentowała swą ogromną przydatność dla huty. Maturę składać będą 4 klasy: 2 — o kierunku mechanicznym, 1 — o kierunku elektrycznym i 1 — o kierunku specjalnie w HIL przydat-

### Abiturientom dużo szczęścia!

#### W poniedziałek — matura w Technikum Hutniczym HIL

nym — hutniczym. Jeśli wszystko pójdzie dobrze, naszą załogę zasili wkrótce 44 nowych, w pełni wykwalifikowanych elektryków, 66 mechaników oraz 32 hutników.

Właśnie to: jeżeli wszystko pójdzie dobrze, czyli... jeżeli abiturienti zdadzą egzamin. A więc siłą rzeczy nasuwa się pytanie: jak wygląda przygotowanie naszych maturzystów, jakie uzyskali wyniki? Opinia wizytatorów ZHJS, którzy odwiedzali Technikum kilkakrotnie jest następująca: przygotowanie — dobre, lepsze niż w latach ubiegłych. Składa się na to i organizacyjne okrzepnięcie szkoły i 5-letni okres jej doświadczenia pedagogicznego. Dalej, uczniowie reprezentują teraz młodszą „generację” niż poprzednio. Średni wiek abiturientów wynosi zaledwie 30 lat.

Tradycyjnie już największe trudności sprawia uczniom matematyka i język polski —

ZK, co m. in. podkreślił, otwierając spotkanie, I sekretarz KZ PZPR Józef Węgiel.

Mimo, iż wiele było czasu w ciągu siedmiu lat pracy w ZK kandydata na posła K. Kurasia, by dyskutować z współtowarzyszami na tematy najbardziej istotne dla załogi i mieszkańców dzielnicy, jednak okazało się, że przy okazji kampanii wyborczej wiele jest jeszcze do poruszenia. Przede wszystkim kandydat na posła obszernie przedstawił perspektywy rozwoju kraju, zaś szczególnie Krakowa i Nowej Huty w przyszłej kadencji Sejmu i rad. Następnie zatrzymał się on przy problemach szczególnie go interesujących, zgodnie zarazem z postulatami wyborców.

W żywej dyskusji na plan pierwszy wybiły się zagadnienia związane z życiem dzielnicy, jak: komunikacja, zaopatrzenie, różne drobne bolączki codzienne, dokuczliwe jednak jako stale się powtarzające. W dyskusji m. in. zabierali głos tow. tow. Szumiński, Szwed, Kaczmarek, Fr. Żmuda i St. Żmuda, Majewski.

### O wyższe kwalifikacje

Bardzo ciekawe i jednocześnie udane spotkanie z kandydatami na posłów i radnych z HIL odbyło się ostatnio w ZSZ HIL. Udział w spotkaniu wzięli: kandydat na posła tow. Kazimierz Kurasi i kandydaci na radnych: tow. Witold Künstler i tow. Jerzy Findysz. Bardzo licznie, niemal w 100 proc. stawiło się na spotkaniu nauczycielstwo reprezentujące wszystkie szkoły działające w naszej hucie. Zaczęło się pod dobrym znakiem: oto tow. Kurasi poinformował zebranych, że budowa ośrodka szkolenia zawodowego HIL weszła ostatecznie do planu i rozpoczęta będzie w 1966 roku. Ta radosna wiadomość wywołała oklaski. Następnie omówiono problematykę szkolenia zawodowego i ogólnego w HIL, wiele uwagi poświęcając również warunkom socjalno-bytowemu nauczycielstwa.

Mówiono jednak nie tylko o sprawach szkoleniowych, za interesowanie zebranych wykraczało bowiem znacznie dalej. A więc zagadnienia handlu, komunikacji, wypoczynku po pracy. Sprawy budownictwa mieszkaniowego i w ogóle przyszłość naszej dzielnicy.

### Przyszłość młodzieży

Na spotkanie z kandydatami na radnych tow. tow. Henryka Stalmachowską i Romanem Brągiem przyszła tym razem sama młodzież. W dodatku — młodzi ludzie, którzy w nadchodzących wyborach wezmą udział po raz pierwszy w swym życiu. Uczniowie ZSZ huty z uwagą wysłuchali referatu kierownika szkoły tow. Eugeniusza Gędkę na temat ordynacji wyborczej oraz programu FJN. Szczególnie interesowało ich to jak wygląda faktycznie prawo wyborcze w różnych krajach kapitalistycznych i tzw. demokracja burżuazyjna.

Głos następnie zabrał kandydat na radnego, sekretarz ZF ZMS w hucie tow. Roman Brągiel. Jego kontakt z młodzieżą okazał się nadzwyczaj łatwy: stykają się bowiem na co dzień, wspólnie rozwiązując wiele spraw. Tow. Brągiel omówił wiele zagadnień wchodzących w zakres programu wyborczego FJN naszej dzielnicy. Rzecz jasna najwięcej uwagi poświęcił sprawom budownictwa mieszkaniowego, kultury, sportu i wypoczynku po pracy — gdyż sprawy te szczególnie interesują młodzież.

Bardzo udana była dyskusja. Głos w niej zabrali: Stanisław Mars, Mieczysław Siembida, Andrzej Marczykowski. Mówili oni o swej pracy w hucie i nauce, o czynach społecznych młodych ludzi (ZSZ przepracowała już 7 tys. roboczogodzin, przeważnie przy rozbudowie stadionu), o zaufaniu, którego wyrazem jest ich udział w nadchodzących wyborach.

Spotkanie zakończyło się wystąpieniem tow. Stalmachowskiej, która odpowiedziała na pytania postawione przez młodzież ZSZ HIL oraz ustosunkowała się do wysuniętych przez nią postulatów.

tykę, natomiast znosi egzamin pisemny z przygotowania zawodowego. Wprowadzone zostały w to miejsce tzw. prace przedegzaminacyjne. Mimo krótkiego okresu przygotowania tych prac (niespełna półtora miesiąca) prace stoją na bardzo dobrym poziomie. Świadczy o tym fakt, że ok. 60 proc. prac uzyskało ocenę bardzo dobrą. Egzamin ustny ze szkolenia zawodowego polega na obronie pracy pisemnej. Zdający musi wykaazać się przy tym znajomością — nie jednego przedmiotu — ale całością wiadomości z danej specjalności”.

Warto przy okazji poinformować jeszcze, że wśród tegorocznych abiturientów jest wielu aktywistów partyjnych i związkowych z Huty im. Lenina. Po raz pierwszy zdają też maturę absolwenci Zasadniczej Szkoły Zawodowej dla Młodocianych — synowie naszych hutników. W roku 1959 rozpoczęli oni naukę zawodu, a już teraz ubiegają się o dyplom technika. Oczywiście po zdaniu matury staną dla nich otworem również studia wyższe.

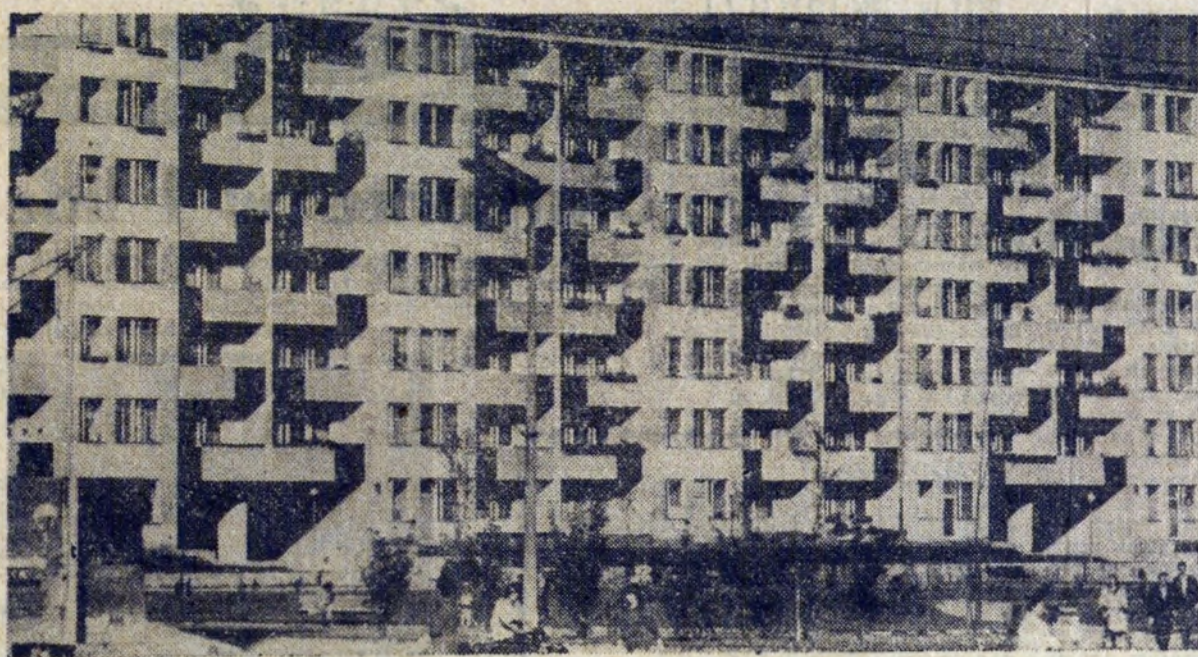
A więc wszystkim naszym tegorocznym maturzystom życzymy powodzenia przy egzaminach. Dużo szczęścia!

(JD)

## Najlepsi, najbardziej ofiarni na liście Frontu Jedności Narodu

**W** okresie ubiegłej kadencji DRN w Nowej Hucie wybudowano 18 tys. izb mieszkalnych i wiele obiektów socjalno-usługowych o ogólnej kubaturze 156 tys. m sześć. Dzięki szeroko wprowadzonemu postępowi technicznemu na budowach dzielnicy znacznie skrócono cykl wznoszenia bloków, osiągnięto wzrost wydajności pracy w budownictwie, zastosowano setki wniosków racjonalizatorskich, które przyniosły milionowe oszczędności.

W ostatnich czterech latach Nowej Hucie przybyło 6 nowoczesnych szkół podstawowych, których liczba wzrosła już do 25 obiektów. Podobny rozwój obserwujemy również w wielu innych dziedzinach życia dzielnicy, a więc w gospodarce komunalnej, komunikacji, w handlu i usługach, w służbie zdrowia. Osobny rozdział stanowi stale rozwijająca się akcja czynów społecznych mieszkańców.



Te wspaniałe, nowoczesne bloki budzą zazdrość wśród odwiedzających nas mieszkańców starych dzielnic. Wcale się temu nie dziwimy — mieszkać w takim budynku, to prawdziwa satysfakcja!

## Tysiące nowych izb

Jeszcze w tym roku budowniczowie Nowej Huty oddadzą do użytku 4860 izb, czyli 2041 mieszkań. W roku 1966 dzielnica nasza otrzymała dalsze 5956 izb, a w latach 1967—68 nasz stan posiadania zwiększy się o 12328 izb i wreszcie na rok 1969 plan przewiduje oddanie do użytku 6492 izby.

## Więcej obiektów socjalnych

W nowej kadencji nowohuckiej DRN praca skoncentruje się na dwóch placach budowy — w Bieńczycach i Mistrzejowicach. Bieńczyce przewidziane są dla 50 tys. mieszkańców, a całość tego zespołu osiedlowego zakończona będzie po roku 1970. Zlokalizowane tu zostaną również szkoły, hala sportowa, kryta pływalnia, hala targowa. Na Wzgórzach Mistrzejowickich sąsiadujących z Bieńczycami po-

wstaną cztery osiedla dla 10 tys. mieszkańców każde. Planuje się tam wybudowanie dużego ośrodka socjalno-usługowego. Ciekawe niewątpliwie jest to, że w obydwu tych osiedlach zbudowane zostaną bloki wysokie, w 15 proc. o 11 kondygnacjach.

nie ponadto droga do osiedla domków jednorodzinnych pracowników Huty im. Lenina na Wzgórzach Krzesławickich.

Rok 1968, to znów nowe pawilony handlowo-usługowe, szkoły podstawowe w Luboczycy i na osiedlu Zimowym oraz Liceum Ogól-



W 1966 roku otrzymamy nie tylko wspomniane już tysiące izb mieszkalnych, ale także dalsze sklepy, 3 budynki szkolne, nową przychodnię rejonową w Bieńczycach. Przewiduje się rozpoczęcie budowy magistrali wodnej i kanalizacyjnej dla Mistrzejowic, zajezdni autobusowej MPK, pralni miejskich i szeregu innych, użytecznych obiektów.

Rok 1967 przyniesie oddanie dalszych nowych szkół i przedszkola. Zbudowana zosta-

nieksztalące w osiedlu Kolorowym. Przez ulicę Kocmyrzowską będziemy już jeździć tramwajem...

I wreszcie w ostatnim roku nowej kadencji DRN przybędą nam znów 2 nowe szkoły podstawowe i pawilony handlowe w osiedlu Rytmicznym.

## Handel i usługi

W najbliższych latach mieszkańcy dzielnicy otrzymają 9 sklepów spożywczych, 3 sklepy mięsno-wędliniarskie, 3 bary mleczne, 3 lokale gastronomiczne, 2 kioski spożywcze, 5 sklepów z artykułami przemysłowymi i 7 kiosków „Ruchu”. Poprawi się jednocześnie estetyka budownictwa handlowego — wszystkie te placówki znajdą pomieszczenie w nowoczesnych pawilonach. Tak więc powierzchnia handlowa w następnych czterech latach wzrośnie w Nowej Hucie do 6057 m kw., wobec 2800 m kw. w roku bieżącym.

Nasze szkoły są piękne, jasne, przestronne, stwarzają dogodne warunki nauki dla dzieci i nauczycieli. Stale jednak mamy za mało szkół i dlatego w najbliższej kadencji Rady powstaną dalsze budynki dla tych, którzy dziś jeszcze bawią się w przedszkolu a także dla ich starszych kolegów.



Szczególna uwaga zostanie zwrócona na dotychczas nieco zaniedbane tereny nowohuckich wsi. Powstanie więc nowoczesny pawilon handlowy w rejonie Łęgu i Czyżyn. Drugi podobny obiekt wybudowany będzie dla mieszkańców Grębałowa i Krzesławic. Pawilony handlowe otrzymają także osiedla Branice i Wadów.

Znaczej poprawie ulegnie sieć usługowa dla ludności. W najbliższych czterech latach korzystać będziemy z 75 nowych punktów usługowych, których stan w roku 1969 wyniesie 350 placówek. Usługi znajdą pomieszczenie również w przestronnych, jasnych pawilonach.

## Dla młodzieży szkolnej

poza zaplanowaną już budową 11 szkół podstawowych i 8 przedszkoli, zachodzi konieczność budowy w dzielnicy dalszych ośrodków szkolenia młodzieży. W związku z tym zaplanowane jest oddanie do użytku nowego pomieszczenia dla liceum, dzięki czemu będzie można zwolnić lokal szkoły podstawowej w osiedlu Stonecznym.

Po wybudowaniu szkoły przy ul. Klasztornej, w Mogile zlokalizowana zostanie szkoła specjalna. Dla młodzieży szkolnej wybuduje się pływalnię w os. Kolorowym, a także sztuczne lodowisko. Młodzież otrzyma także przynajmniej 2 półinternaty.

Szczególnie jednak interesuje nas rozwój szkolnictwa zawodowego. Poza kontynuowaniem nauki w istniejących już technikumach, młodzież będzie miała możliwość uczenia się w 3-letniej Zasadniczej Szkole Gospodarczej i w 5-letnim Technikum Gospodarczym. Ważne to jest szczególnie dla dziewcząt nie mających obecnie zbyt wielkich możliwości kontynuowania nauki po szkole podstawowej.

W nowym budynku w Bieńczycach otwarte zostanie także Technikum Samochodowe. Dwa technika budowlane i przyzakładowe HiL ulegną przebudowie. To drugie jeszcze przed rokiem 1970 otrzyma obszerny budynek z pracowniami, gdzie będzie się uczyć ok. 600 osób. Duże zmiany zajdą też w Zasadniczej Szkole Zawodowej dla Pracujących HiL. Szkoła ta znajdzie pomieszczenie w nowym ośrodku szkoleniowym, co pozwoli nie tylko na poprawę warunków nauczania, ale też na wzrost liczby uczniów.

I jeszcze coś dla dziewcząt. Do Liceum Medycznego będzie można pójść już po szkole podstawowej, a nie po 9 klasach jak obecnie. Zasadnicza Szkoła Opiekunek Dziecięcych będzie szkołą 2-letnią dla dziewcząt po 8 klasach.

## W trosce o zdrowie

Program Frontu Jedności Narodu przewiduje na następną kadencję rady — zrejonizowanie dalszych oddziałów Szpitala Miejskiego w Nowej Hucie, a to wewnętrznej i chirurgicznej. Utworzone zostanie ponadto ambulatorium urazowe czynne całą dobę. Ważnym elementem opieki nad chorymi w osiedlach i szeroko prowadzonej akcji profilaktycznej stanie się praca stałych pielęgniarek środowiskowych we wszystkich rejonach lecznictwa otwartego.

Przez zorganizowanie poradni ortooptycznej w Międzyшкоlniej Przychodni Specjalistycznej Higieny Szkolnej, ulegnie poprawie opieka nad młodzieżą szkolną zagrożoną chorobami oczu.

## Społeczne czyny mieszkańców

W dotychczasowych osiągnięciach we wszystkich dziedzinach życia dzielnicy duży wkład mają jej mieszkańcy. Sądzimy, że i w przyszłości ich zapał nie osłabnie, a przeciwnie — akcja czynów społecznych będzie się nadal rozwijać. Z pewnością mieszkańcy Nowej Huty wydatnie pomogą przy budowie drugiego basenu kąpielowego, przy zazielenianiu i porządkowaniu osiedli, zagospodarowaniu Skarpy Wiślanej.

W czynie społecznym zostanie zakończona budowa Domu Ludowego w Chałupkach, świetlicy w Kantorowicach, boisk sportowych, placów zabaw i ogródków jordanowskich.

W roku 1967 planuje się duży udział mie-

# GŁOSUJEMY

za programem FJN

— Dlaczego będę głosował na program Frontu Jedności Narodu — z takim pytaniem zwróciliśmy się do kilku spośród naszych Czytelników, reprezentujących różne środowiska. A oto co nam powiedzieli:

### Za przyszłością naszych dzieci



Popularny aktor Teatru Ludowego — EDWARD RAĆKOWSKI

— Dlatego, że chcę, aby te wspaniałe dzieci, których tu w Hucie jest tak wiele, a które bawią się teraz przed moim oknem — miały nadal rodziców pracujących w pokoju, budujących dla nich dobrą przyszłość; i że one same dzięki właśnie polityce jaką reprezentuje Front Jedności Narodu, mają przed sobą perspektywę wyrośnięcia na nowoczesnych, wykształconych i chyba szczególnie wartościowych ludzi.

### Z pełnym zaufaniem



MARIAN SZYMANSKI operator z Walcowni Żelaznej

— Kandydaci na posłów i radnych — to ludzie wybrani przez ogół narodu. Można więc mieć do nich zaufanie. Ja mam jednak także swoje osobiste powody do

oddania głosu na program FJN. Właśnie w tym roku, może nawet w początkiem II półrocza spodziewam się przydziału mieszkania. Narazie bowiem mieszkamy osobno, ja u rodziców, żona z dwojgiem dzieci w Krakowie, u swoich rodziców. Żona jest uprawiającą krakowianką, ale bardzo jej się podoba nasza dzielnica. Chciałoby mieszkać w Bieńczycach Nowych...

### Nasz program



Inż. MARIAN FOLFASINSKI — główny technolog Wydziału Wielkopięcowego

— Program FJN — to jest nasz program, program patriotyczny, odpowiadający aktualnej sytuacji wewnętrznej kraju. Odzwierciedla on potrzeby indywidualne obywatela, choć nie preferuje interesów poszczególnych grup społecznych. Stara się te interesy scharmonizować. Nasz lokalny program nowohuckiej dzielnicy stwarza możliwości dalszej jej rozwoju, równoległe z potrzebami stale rozwijającego się kombinatu i jego pracowników. Ten program jest dla nas szczególnie ważny z tego względu, że zakłada unowocześnienie w szerokim zakresie naszego przemysłu — a więc i hutnictwa.

### Demokratyczne wybory



JERZY MICHALEWSKI — lekarz Zakładów Leczniczo-Zapobiegawczych

— Już sam fakt, że w akcji przedwyborczej na długo przed 30 maja wybieraliśmy kandydatów, że dyskutowaliśmy na ten temat na zebraniach, a więc w wyniku szerokiej konsultacji społecznej — świadczą o tym, że nasze wybory są przeprowadzane w sposób demokratyczny. Nasi kandydaci, to właśnie ci ludzie których chcielibyśmy widzieć w Sejmie i radach narodowych. 30 maja — niedziela — spędzę na dyżurze w II Klinice Ginekologiczno-Położniczej. Tu oddam swój głos, w przerwie między odbieraniem niemiwaków, które tego dnia przyjdą na świat...

### O dalszy rozwój oświaty



Inż. JANGA — nauczyciel w Technikum Hutniczym

— Od dwudziestu lat władzy ludowej jestem skupieni we Froncie Jedności Narodu. No i mamy wyniki. Liczą się z Polską w świecie. Podstawowe założenie programu Frontu — to szybkie uprzemysłowanie — a w dalszej konsekwencji — wyższa stopa życiowa. Mnie jako pedagoga — szczególnie leży na sercu rozwój kultury i oświaty. A mam możliwości konfrontacji tych spraw — mam 48 lat. Żyłem przed wojną w zupełnie innym systemie, wiem jak było przedtem. Nasze wybory — to wybory demokratyczne. A moje postulaty? — Dalszy rozwój oświaty. To jasne — im więcej światłych ludzi — tym więcej osiągnięcia.

# GŁOS MŁODZYCH

OD RED. J. Z.

## Młodzież w czynie wyborczym

Już trzeci tydzień nieprzerwanie trwają prace na terenach stadionu KS „Hutnik”. To młodzież ZMS-owska Huty im. Lenina realizuje swoje zobowiązanie, podjęte z okazji wyborów do Sejmu i rad narodowych, które opiewa na 16 tysięcy roboczogodzin. Niemal codziennie grupy młodzieży po zajęciach w szkole lub w wydziale udają się na teren stadionu, by uczestniczyć w pracach społecznych. Najczęściej spotkać tu można uczniów Zasadniczej Szkoły Zawodowej, którzy zadeklarowali swój udział w tym wielkim czynie. Do tej pory ukończono już dwa boiska do piłki nożnej, które będą służyć zarówno jako boiska treningowe jak i do rozgrywek sportowych. Na ukończeniu znajduje się boisko do piłki ręcznej. Poza tym prowadzi się prace niwelacyjne oraz konserwacyjne na stadionie. Między innymi naprawia się zniszczone ławki i inne urządzenia sportowe. W ten sposób młodzież huty własną pracą przygotowuje sobie miejsce do masowego sportu i wypoczynku. Obok uczniów Zasadniczej Szkoły Zawodowej na stadion przybierają także grupy młodzieży pracującej, między innymi z P-50, Transportu Kolejowego, Pionu Głównego Mechanika i P-60. Jednakże dla ścisłości trzeba stwierdzić, że najczęściej spotkać tu można młodzież szkolną. A przecież stadion służyć będzie całej zaludze hut. Kola ZMS-owska powinny więc dolożyć większych starań o zmobilizowanie młodzieży pracującej do udziału w pracach prowadzonych przez ZMS.

## Nowe tytuły BPS

Ostatnio brygady pracy specjalistycznej przeżywały szczególne dni. Wiele z nich otrzymuje wyróżnienia tytułem Brygady Pracy Socjalistycznej i Odznak XX-lecia. Warto przy tej okazji powiedzieć, że ruch współzawodnictwa w HIL inicjowany przez związki zawodowe i ZMS rozwija się bardzo szybko. W tej chwili w kombinacie pracuje 99 brygad posiadających już tytuł BPS. Dwaścieścia z nich otrzyma-

ło ostatnio złote Odznaki XX-lecia, a pozostałe srebrne. Kilka dni temu tego rodzaju uroczystość nadania tytułów i wręczenia odznak przeżyły dwie brygady w Hutniku Przedsiębiorstwie Remontowym. Razem w HPR są cztery brygady. Niezależnie od zespołów roboczych, które zostały wyróżnione tytułem BPS, około 90 brygad walczy o to zaszczytne wyróżnienie.

Dla szczęścia naszych dzieci,  
dla lepszej przyszłości  
Ludowej Ojczyzny  
kobiety głosują  
na listę FJN.

## Nasze rozmówki

### Liczymy na kibiców

Siatkówka nie zdobyła sobie w Hucie takiej popularności jak boks czy piłka nożna. To na pewno bardziej kameralna — jeśli tak można to określić — dyscyplina sportu. Tym razem więc postanowiliśmy przedstawić mistrza sportu — mgr Andrzeja Muszyńskiego — członka sekcji piłki siatkowej KS Hutnik. Przez sześć lat grał w drużynie 10-letniego mistrza Polski AZS AWF. W Hutniku gra natomiast od początku sezonu, od września ub. roku. I to napewno przynajmniej w jednej zóstwie (a w jednej dwunastej licząc graczy rezerwowanych) jego zasługa, że na 22 spotkania rozegrane w lidze okręgowej, ani jedno nie zakończyło się porażką Hutnika. Przeciwnicy zdobyli tylko 6 setów, licząc już i półfinały i finały, o wejście do I ligi.

— Od niedzieli jeteśmy zespołem I ligowym. Mam nadzieję, że nadchodzący sezon spopularyzuje siatkówkę w Nowej Hucie i kombinacie. Na mecze, które rozgrywane będą w Technikum Hutniczym, w pięknej sali, zjeżdżać będą przecież pierwszoligowe sławy: AZS AWF, warszawska Legia, Gwardia Wrocław, SKS Warszawianka. Zresztą i sama gra zyskała dzięki zmianie przepisów (utrudniony atak) większe walory widowiskowe. A to podnieca sportową widownię.

Inna rzecz, że nasza dzielnica, której mieszkańcom jest wprawdzie od niedawna, ale już zagorzałym lokalnym

patriotą, zasługuje na wielki kompleks obiektów sportowych typu kombinatu sportowego krakowskiej Wisły. Dobrze więc — witam to z uznaniem — że w programie wyborczym nowohuckiej dzielnicy tyle miejsca poświęca się budowie boisk sportowych, obiektów. Fakt, że budowane będą one w większości w czynie społecznym, mówi przecież jasno o potrzebach w tym względzie miejscowej młodzieży, przede wszystkim młodzieży. B. R.

### Rezerwy przodują

Bardzo dobrze w rozgrywkach mistrzowskich spisują się rezerwy piłkarskie Hutnika. W ubiegłą niedzielę Hutnik Ib wygrał w Zabierzowie z Kmitą 7:0. Bramki zdobyli Płuta 4, Podskoczny, Pudrzyński i Witkowski po 1. Natomiast Hutnik II pokonał w Zielonkach LZS Zielieniczanek 11:3. Bramki zdobyli: Hyla 5, Siudek 3, Węgrzyniak, Ptak i Basista po 1.

W sobotę o godz. 17.30 na naszym stadionie Hutnik Ib spotka się w kolejnym meczu mistrzowskim kl. „B” z Debnickim Kraków.

### Spotkanie z sympatykami

W dniu 31 maja o godz. 18.30 w świetlicy klubu KS „Hutnik” na Osiedlu Stalowym bl. 16 odbędzie się spotkanie Zarządu Sekcji Piłki Nożnej z sympatykami. J. C.

## WIEC MŁODZIEŻY

Zarząd Miejski ZMS w Krakowie organizuje dziś, tj. w sobotę 29 maja przedwyborczy wiec młodzieży. Najmłodszy wyborcy miasta Krakowa zamierzają na nim swoje poparcie dla programu Frontu Jedności Narodu, za którym oddadzą głosy w dniu wyborów. W wiecu weźmie udział kilkusetosobowa grupa z Nowej Huty. Hutnicy udadzą się na Rynek Główny o godzinie 16.30 z placu Centralnego specjalnymi autobusami. Wiek rozpoczyna się o godzinie 17.30.

Młodzieży!  
Rosłaś z Polską Ludową  
za Jej rozwojem oddaj  
swój głos  
swoją pracę  
swoją wiedzę

## Bogdan Rubiniak kandydat młodzieży na radnego

Od 1959 roku pracuje w Hucie. Wcześniej zdobywał wykształcenie zawodowe w technikum, a następnie uzupełniał je już w czasie pracy w kombinacie. Dziś jest operatorem ciągu walcowniczego w P-60, a równocześnie przewodniczącym Zarządu Zakładowego ZMS. Kandyduje na radnego do DRN w Nowej Hucie.

— Interesuje mnie szereg spraw, ale specjalnie problem młodzieży, jej warunków życia i wypoczynku. Między innymi kwestia mieszka-

# SPORT

## Siatkarze w I lidze

W Hutniku urodzaj na sukcesy. Przed tygodniem składaliśmy gratulacje drużynie tenisa stołowego z okazji awansu do I ligi, dziś laury zbierają siatkarze i piłkarze. Drużyna siatkówki jako czwarta z kolei zespół Hutni-

ka — po bokserach, szachistach i sekcji tenisa stołowego — wywalczyła sobie miejsce w I lidze, piłkarze po raz trzeci w swej karierze zdobyli tytuł mistrza ligi okręgowej i prawo startu w eliminacjach o wejście do II ligi.



Prezentujemy drużynę siatkarzy Hutnika. Stoją od lewej: Andrzej Muszyński, Wiktor Kobędza, Andrzej Adamski, Stanisław Stepkowski, Michał Szewczyk, Andrzej Zabiegło; siedzą: Jerzy Szymczyk, Eugeniusz Szymczyk, trener Emil Siracki, Wiesław Jezierski, Piotr Jusko i Lech Adamski. Fot.: J. BROZEK

W finałowym turnieju o wejście do I ligi siatkówki mężczyzn, który odbył się w ubiegłym tygodniu w Kielcach, wzięło udział 6 zespołów. Trzy spośród nich zakwalifikowały się do I ligi. A oto kończąca tabela turnieju:

1. Hutnik	5	15:2
2. Chelmiec Walbrz.	4	13:7
3. AZS Olsztyn	3	10:10
4. Portowiec Gdańsk	2	8:11
5. Start Częstochowa	0	6:15
6. Gwardia Białystok	1	8:13

Nowohucianie wygrali z Chelmem 3:1 (12:15, 15:4, 15:9, 15:6), z AZS-em Olsztyn 3:0 (15:5, 15:3, 15:8) z Portowcem 3:0 (15:4, 15:8, 15:6), z Gwardią Białystok 3:0 (15:6, 15:5, 15:4) i ze Startem Częstochowa 3:1 (15:5, 12:15, 15:3,

15:6). Tak więc drużyna Hutnika straciła w turnieju zaledwie 2 sety. Szczegółowa analiza wyników prowadzi do wniosku, że Hutnik przewyższał o klasę swych rywali.

Gratulując siatkarzom awansu do I ligi, pragniemy przypomnieć, że sekcja siatkówki działa w Hutniku od początku istnienia klubu, od 15 lat. W pierwszym zespole grali m. in. inż. Jerzy Folfasiński, inż. Jerzy Janicki, jego brat Zdzisław, w roli trenera i równocześnie zawodnika występował obecny trener I-ligowego Wawelu, Zdzisław Spytkowski. Drużyna



Naszym kombinatem interesują się liczne wycieczki młodzieży. Oto grupa chłopców z V Liceum w Krakowie, która niedawno odwiedziła hutę. Fot.: J. BROZEK

## XII SPARTAKIADA HIL

Już 15 tysięcy

Do środy 26 bm. w Komitecie Organizacyjnym Spartakiady zanotowano 14.818 startujących w tegorocznych eliminacjach i zawodach finałowych. Największy w tym udział ma Walcownia Zimna Blach — 3.249 tzw. osobostartów, potem już duża przerwa a dalej kroczą: Wydział Mechaniczno-Konstrukcyjny — 1.570 startujących, Walcownia Drobna — 1.409 startujących.

Dotychczasowe wyniki uzyskane zostały przede wszystkim w konkurencjach, rozgrywanych w salach i świetlicach wydziałowych. Rozmach Spartakiady hamowany jest jednak przez niedostatek urządzeń sportowych. Brak boiska uniemożliwia terminowe rozpoczęcie rozgrywek w lidze piłki nożnej, również koszykarze mają kłopoty z boiskiem. Mamy nadzieję, że znani z energii i pomysłowości działacze Ogniska TKKF uporają się z tymi trudnościami i tegoroczna Spartakiada zakończy się nowym sukcesem organizacyjnym.

W finałowym spotkaniu o tytuł drużynowego mistrza Spartakiady w tenisie sto-

wym, zespół Walcowni Wstępnych pokonał drużynę Walcowni Zimnej Blach 5:3. W mistrzowskim zespole wyróżnił się Lelowicz, zdobywca trzech punktów. W meczu o trzecie miejsce Dyrekcja Inwestycji pokonała ubiegłorocznego mistrza — zespół Odlewni 5:4. Punkty dla zwycięzców zdobyli: Pest 3 i Kozieł 2.

Popularna ongiś impreza sportowa — Biegi Narodowe — włączona została w tym roku w program Spartakiady. W ubiegłym tygodniu na bocznym boisku stadionu Hutnika wydziałowe reprezentacje walczyły o palmę pierwszeństwa w Biegach Narodowych. Najlepsze rezultaty uzyskała ekipa Walcowni Zimnej — 1.209 pkt. Dalsze miejsca zajęły: 2. Aglomerownia 670 pkt, 3. Zakład Koksochemiczny 453 pkt, 4. Wielkie Piece 190 pkt, 5. Stalownia Konwertorowa 188 pkt, 6. Główny Energetyk 180 pkt., 7. Walcownia Drobna 80 pkt. Indywidualnie zwyciężył Marian Głównia z Zakładu Koksochemicznego przed Z. Wiktorowiczem ze Stalowni Konwertorowej i M. Wrzątkowskim z Aglomerowni.

## Do trzech razy sztuka

Piłkarze po raz trzeci w swojej historii zdobyli mistrzostwo ligi okręgowej i tym samym uzyskali prawo reprezentowania województwa krakowskiego w walkach eliminacyjnych o wejście do II ligi. Za osiągnięty sukces należą się serdeczne gratulacje dla zawodników, trenera MARIANA JABŁONSKIEGO jak i działaczy Sekcji z tow. MARIANEM NAJDUCHOWSKIM.

Obecne mistrzostwa były niezwykle zacięte i emocjonujące. Dopiero w ostatniej kolejce rozgrywek wyłoniony został mistrz i trzeci spadkowiec. Hutnik wygrywał mecz z Górnikiem w Brzeszczach — wygrał równocześnie i ostatecznie rywalizację z Wawelem, utrzymując nad nim 2 punktową przewagę. Sukces drużyny jest niewątpliwym. Trzeba jednak stwierdzić, że osiągnęła ona go dopiero połowicznie, gdyż do pełnego szczęścia i zadowolenia sympatyków potrzebne jest wywalczenie II ligi.

Czy więc zawodnicy spełnią pokładane w nich nadzieje i wywalczą II ligę? Pytanie to będzie niestety nurtowało wszystkich sympatyków, aż do dnia zakończenia rozgrywek tj. do 1 sierpnia br. Osobście wierzymy w drużynę i liczymy na jej końcowy sukces.

## OCHOTNICZE HUFCE PRACY W CZYNIE SPOŁECZNYM

W niedzielę 23 maja 384 uczniowie Technikum Hutniczo-Mechanicznego zgrupowanych w Ochotniczym Hufcu Pracy wyruszyło — pod przewodnictwem Zdzisława Jameczy — do prac społecznych na terenie Nowej Huty. Pracowali przy budowie brodziku w ogródku jordanowskim na Osiedlu Handlowym i przy plantowaniu terenu na dużym placu zabaw na Osiedlu Zgody. Łącznie przepracowali oni 1146 godzin, co jest tym bardziej godnie pochwały, że w dniu tym wiele innych szkół zamierzało wziąć udział w przedwyborczym czynie społecznym, do realizacji jednak

ces. Piłkarze naszych stąd na nawiązanie równej walki z pozostałymi drużynami. Startują do rozgrywek bogatsi w doświadczenia. Muszą przecież mieć też więcej szczęścia niż w latach ubiegłych — chociażby w myśl przysłowia „do trzech razy sztuka”.

Mistrz Krakowa zaszerogowany został do II grupy rozgrywkowej w której grać będą poza tym: mistrz Gdańska — Baltyk Gdynia, mistrz Bydgoszczy — Pomorzanie Toruń, mistrz II grupy ligi Śląskiej — Górnik Świętochłowice, vice mistrz Koszalina — Gwardia Koszalin i vice mistrz Poznania — Olimpia wgl. Lech Poznań (w grupie tej mistrzostwa nie zostały jeszcze zakończone). Rozgrywki rozpoczynają się w dniu 13 czerwca. Pierwszym przeciwnikiem Hutnika będzie w Koszalinie „Gwardia”. J. C.

### Dziękujemy...

...reprezentantom Polski na mistrzostwa Europy w boksie: Skrzypczakowi, Galazce, Bendigowi, Grudniowi, Kulejowi, Ciuce, Kasprzykowi, Grzesiakowi, Słowakiewiczowi, Draganowi i Denderysowi za pozdrowienia przesłane naszej redakcji.

(zła pogoda) przystąpiło tylko to jedno Technikum.

kp

### Innowacja w Kubie MPiK

Jedną z najciekawszych imprez, zorganizowanych ostatnio w Klubie MPiK w Nowej Hucie, był wieczór poświęcony poezji, malarstwu i muzyce. Tego rodzaju impreza odbyła się w Klubie po raz pierwszy. Jej nazwa: „Tematy współczesnej poezji, malarstwa i muzyki”. Pierwszą dziedzinę prezentowali: T. Rózewicz, W. Szymborska i Z. Herbert, malarstwo: A. Marczyński, K. Mikulski, J. Nowosielski, M. Weiman, J. Szajna i J. Pawłowski. Muzyka — B. Szafera, recytacje w wykonaniu Ireny Jun i Tadeusza Małaka.

Impreza ta zgromadziła dziesiątki mieszkańców Nowej Huty, (bs)

# 1000 pracowników PBM wita wybory pomyślną realizacją zobowiązań

Blisko 1000 pracowników Przedsiębiorstwa Budownictwa Miejskiego Nowa Huta podjęło liczne zobowiązania produkcyjne dla uczczenia wyborów do Sejmu i rad narodowych. Około 95 zobowiązań podjęły zarządy budowlane nr 1, 2, 3 i 4, Zarząd Robót Wykończeniowych, Zarząd Produkcji Pomocniczej, Zarząd Sprzętu, Baza Materiałowa oraz Dział Kwaterunku i Zaopatrzenia Robotniczego.

Wartość produkcji dodatkowej równa się kwocie ponad 4.325 tys. zł, wartość podejmowanych czynów społecznych wynosi blisko 106 tys. zł. Najwięcej zobowiązań podjęły Zarząd Robót Wykończeniowych i Zarząd Produkcji Pomocniczej, natomiast najwyższą wartość dodatkową produkcji uzyskały ZB-2 i ZB-3.

Sprawnie przebiega realizacja zobowiązań. Tak np. brygada murarska JANA GNYLEA z ZB-3 m. in. skróciła czas montażu dachu w bloku nr 20 w os. Azory o 5 dni, co da dodatkową produkcję wartości około 53 tys. zł. W tym samym osiedlu bryg. ZYGMUNTA NIEDBALSKIEGO z ZB-3 skróciła o 5 dni wykonanie konstrukcji murów i stropów w budynku szkolnym.

Pomyślna realizacja zobowiązań świadczy o dużym zrozumieniu przez załogę PBM Nowa Huta tak istotnych spraw, jakimi są obecnie wybory do Sejmu i rad narodowych.



Fot.: J. BROŻEK

# Święto naszych dzieci

Międzynarodowy Dzień Dziecka, który obchodzimy co roku 1 czerwca jest prawdziwym świętem naszych maluchów. Na ten dzień czekają od dawna, zarówno ci całkiem mali w przedszkolach, jak i starsi — w szkołach. Wszystkie dzieci, od kilkuletnich do kilkunastoletków dumne są z tego, że i one mają swoje „prawdziwe” święto, że nie zapomina się w tym dniu o stodołach dla nich, o zabawkach, o szczególnie „wzmocnionych” porcjach uśmiechu...

Zresztą przyznajmy my, dorośli, że również dla nas jest to bardzo miły dzień. Nasze pociechy starają się raz w roku być lepsze, nie broić, nie łapać dwóch, pomóc mamie. Może nie robią tego tak całkiem bezinteresownie, ale przecież dzieciom wybaczymy wiele. Już sam dźwięk słowa „dziecko” wywołuje w nas dziwne uczucie „kliwości”, chociaż nie zawsze mamy tyle czasu, by naszym dzieciom poświęcić maksimum uwagi, okazywać im serce, darzyć pieczęcią.

No tak, ale przecież wszyscy kochamy swoje dzieci. Za ich szczęściem, za przyszłością w uśmiechu i radości będziemy głosować w dniu 30 maja. A dzisiaj naszym najmłodszym mieszkańcom dzielnicy, którzy są naszą dumą i największym skarbem składamy z okazji Międzynarodowego Dnia Dziecka najlepsze życzenia. Dużo zdrowego humoru, inicjatyw w przedszkolach, szkole i domu, dużo, dużo stodoł!

W pierwszej połowie czerwca, jak co roku, na terenie dzielnicy zorganizowanych zostanie szereg imprez z okazji Międzynarodowego Dnia Dziecka. Na zebraniach organizacyjnych Dzielnicego Komitetu Obchodu Międzynarodowego Dnia Dziecka, na czele którego stoi sekretarz KD PZPR, tow. Andrzej Kasprzyk, ustalono program uroczystości. Organizować je będzie Wydział Oświaty Prezydium DRN, ZD TPD, domy kultury i inne placówki w Nowej Hucie.

Planuje się urządzenie trzech większych imprez z udziałem dziecięcych i młodzieżowych zespołów nowohuckich szkół, domów kultury, ZHP. W sobotę, 5 czerwca, o godz. 17, w Hali Widowiskowo-Sportowej HIL odbędzie się wielka impreza pod hasłem „Dzieci dla rodziców”. Wezmą w niej udział szkolne zespoły artystyczne, chóry ze szkół nr 85, 86 i 88, orkiestra dęta i inne zespoły z Domu Kultury Dzieci i Młodzieży, estrada piosenek Ogniska Dziecięcego ZDK HIL. W imprezie weźmie udział około 500 dzieci, które otrzymają słodczyce, zakupione z funduszy Rady Zakładowej HIL.

W niedzielę, 6 czerwca, o godz. 15, na boisku sportowym „Krakus”, ZHP w Nowej Hucie zorganizuje imprezę dla zuchów i harcerzy, na którą złoży się zawody sportowe, popis w różnych dyscyplinach sportowych, gry i zabawy. 13 czerwca, o godz. 15 — pokaz dziecięcych i młodzieżowych zespołów artystycznych nad Zalem. Wezmą w nim udział dwa chóry młodzieżowe ze szkół nr 86 i 88, z Domu Kultury Huty im. Lenina: zespół taneczno-rytmiczny, 30-osobowy zespół gitarowo-mandolinowy, balet dziecięcy, dwa zespoły akordeonistów, a Dom Kultury Dzieci i Młodzieży reprezentować będzie orkiestra dęta. Nad Zalem czynna będzie ponadto wystawa prac dziecięcych pn. „Nowa Huta w oczach dziecka”.

## Z Prezydium DRN

Dochody budżetu w I kwartale wykonano w wysokości blisko 71 mln zł, tj. 48,9 proc. planu, a wydatki w wysokości ponad 37 mln zł (25,8 proc. planu).

Wydział Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej w 16,7 proc., Oświaty w 22,8 proc., a Wydział Zdrowia i Opieki Społecznej w 29,5 proc. W ramach tego ostatniego wydziału Stacja Pogotowia Ratunkowego udzieliła pomocy ambulatoryjnej w 2.125 wypadkach, zarejestrowano 267 wypadków do wypadków, 2886 — do pacjentów. W tym okresie Wydział Zdrowia wypłacił 262 zapomogi.

Masowy udział w wyborach, zgodne poparcie listy Frontu Jedności Narodu — będzie wyrazem naszej jedności i patriotyzmu.

## Plastyk Nowej Huty

### Janusz Trzebiatowski



kresle architektury wewnątrz i grafiki użytkowej (plakaty, znaczki). Od kilku lat bierze udział w wystawach zbiorowych, m. in. w Sofii, Krakowie, Warszawie i Bydgoszczy. Niniejsza ekspozycja jest czwartą wystawą indywidualną.

Całość ekspozycji jest re-



Janusz Trzebiatowski — „Nad Brdą”. Fot. H. MAKAREWICZ

trospektywnym przeglądem z ostatnich 5 lat. Na wystawie zgromadzono 30 prac, w których tematem dominującym jest pejzaż i to zarówno w malarstwie olejnym, szpachlowym (ciekawą techniką), jak i w grafice. Do ciekawszych prac należą „Bory Tucholskie”, „Nad Brdą”, „Pejzaż z drzewami” oraz trzy linoryty z cyklu „Nowa Huta”. Warto wspomnieć że ostatnio Janusz Trzebiatowski, za całokształt swej działalności otrzymał nagrodę ministra kultury i sztuki. (bs)

## Odnaczenia dla budowniczych

Uroczyste przebiegała akademii z okazji Dnia Budowniczych, jaka odbyła się w świetlicy PBM Nowa Huta. Po wygłoszeniu referatu o lokalnościowego przez tow. Stefana Lorencę, dyrektora Tadeusza Jędrzejczyka wręczył odznaki najbardziej zasłużonym pracownikom PBM.

Odnaki zasłużonego przodownika pracy otrzymał STANISŁAW MAŁEK z Zarządu Sprzętu, a odznaki przodownika pracy: Czesław Lipka (ZB-1), Mieczysław Maj (ZB-2), Tadeusz Cereda (ZB-3), Edward Skoczek (ZB-4), Jan Rebacz z Zarządu w Prokocimiu i Janusz Bartosiński z ZRW.

Odnaki zasłużonych działaczy związkowych otrzymali: Stanisław Kamiński i Maksymilian Kumaniecki. Ponadto na akademii nadano tytuły Brygady Pracy Socjalistycznej XX-lecia PRL brygadom: Mariana Więcka (ZRW), Adama Rażnego (Zarząd Sprzętu), Józefa Rzepy (ZPP) i Stanisława Malaka (Zarząd Sprzętu). (bs)

W dniach od 1 do 15 czerwca br., w sali wystawowej Domu Kultury Huty im. Lenina czynna będzie interesująca ekspozycja prac Janusza Trzebiatowskiego. Ten znany i popularny artysta — plastyk, związany jest z Nową Hutą już od szeregu lat.

Studia artystyczne ukończył w Krakowskiej Akademii Sztuk Pięknych. Uprawia malarstwo, grafikę artystyczną, jak również ma na swym koncie szereg realizacji w za-

## CO W TYGODNIU

**KINA**  
SWIT godz. 15.45, 18.00 i 20.15 od 26 bm. do 3 czerwca „The Beatles”, produkcji angielskiej, doz. od lat 12, od 4 do 10 czerwca „Ptaki” produkcji USA, doz. od lat 16.

SWIT mała sala godz. 15, 17.15 i 19.30 od 29 do 31 bm. „Rece nad miastem” produkcji włoskiej, doz. od lat 16, od 1 do 4 czerwca „Kapral w matni” produkcji francuskiej, doz. od lat 16.

ŚWIATOWID godz. 15.45, 18.00 i 20.15 od 28 do 30 bm. „Tysięczne okno” produkcji francuskiej, doz. od lat 12, od 31 bm. do 3 czerwca „Wyspa zлочыцoв” produkcji polskiej, doz. od lat 8, od 4 do 10 czerwca „Dziennik panny służącej” produkcji francuskiej, doz. od lat 16.

ŚWIATOWID mała sala godz. 17.00 i 19.00 do 29 bm. „Ciao, ciao Bambino” produkcji włoskiej, doz. od lat 16, od 30 bm. do 2 czerwca „Nieznanym” produkcji polskiej, doz. od lat 12, od 3 do 6 czerwca „Czas rozprawy” produkcji angielskiej, doz. od lat 16.

SPINOS godz. 15.45, 18.00 i 20.15 do 2. VI „Gwiazda szeryfa” produkcji USA, doz. od lat 12 od 3. VI do 4. VI „Uprowadzenie” prod. włoskiej, od 16 lat

KOLOROWE do 30 bm. „Złotnik” prod. francuskiej, doz. od lat 12, od 1-3. VI „Tajemnica tajni” — radz., od 12 lat.

BALLADYNA do 30 bm. „Prawo i pięść”, produkcji polskiej, doz. od lat 16, od 2-3. VI „Drużyna młodzieżowa” weg. od 16 lat.

**TEATR LUDOWY**  
29 bm. godz. 19.15 premiera „Wesele na osiedlu” Jerzego Brzozkiewicza, 30 i 31 bm. godz. 19.15 „Wesele na osiedlu”, 1 czerwca godz. 11.00 „Kot w butach”, 2, 3 i 4 czerwca godz. 19.15 „Wesele na osiedlu”.

**ZDK HIL, UL. MAJAKOWSKIEGO 2**  
31. V. godz. 18 — kawiarnia — finał III Olimpiady Kulturalnej HIL — wręczenie nagród i dyplomów zwycięzcom poszczególnych konkursów.

1. VI. godz. 19 — kawiarnia — prelekcja pt. „Ludzie między sobą” mgr H. Bohdanowicz, 3. VI. godz. 19 — kawiarnia — w ramach klubu prasy — przegląd wydarzeń międzynarodowych prowadzi red. Z. Turek, 4. VI. w godz. popołudniowych — wyciecz-

ka z cyklu pt. „Kraków, którego nie znamy”.

**OGNIKO MŁODYCH ZMS ZDK HIL, OS. MŁODOŚCI**  
3. VI. godz. 19 — spotkanie pn. „Szlakiem wysiegu pokoju”, 4. VI. godz. 19 — spotkanie Dyskusyjnego Klubu Filmowego.

**DOM MŁODEGO HUTNIKA OS. STALOWE**  
29. V. godz. 18 — program rozrywkowy — występ zespołów muzycznych DMH, 3. VI. godz. 19.30 — „Atryka wczoraj i dziś” — wykład mgr T. Dobrowolskiego oraz film oświatowy pt. „W afrykańskich okopach islamu”.

## PROGRAM TELEWIZJI od 29 bm. do 4 czerwca

**SOBOTA**  
9.00: „Arszenik i stare koronki” — film fab. prod. USA, 10.55: Program dla szkół BOTANIKA dla klas VI, 11.25-14.50: Przerwa, 14.50: Program dnia, 14.55: Spr. z Mistrzostw Europy w boksie (Berlin Katowice), 17.30: 21-sza lekcja języka rosyjskiego (powtórzenie z W-wy), 17.45: Wiadomości Dziennika TV, 17.50: Progr. tygodnia, 18.05: „Wody naszej ziemi” — film z serii Disneyland (z W-wy), 18.55: Tele-echo (z W-wy), 19.30: Dziennik TV, 19.50: Dobranoc, 20.00: Ludzie swej ziemi, 20.20: „Poznajmy się” — program rozrywkowy (z W-wy), 21.50:

Dziennik TV, 22.15: „Arszenik i stare koronki” — film fab. prod. USA od 18-tu lat (z W-wy), 24.10: Wiadomości sportowe.

**NIEDZIELA**  
10.00: Program dnia, 10.05: Dziennik TV, 10.15: „Upadek milionera” — nowela telewizyjna, 10.55: PKF, 11.00: Kurenda wyborcza z Krakowa, 11.10: Program z cyklu „Płótkiem i węglem”, 11.30: Film z serii: „Kof, który mówi”, 12.00: Dziennik TV, 12.10: Kwadrans wiejski, 12.25: „Kapitan Błękitnej Zatok” — film fab. prod. radz., 13.35: „Kurenda Wyborcza z Poznania, 13.40: „Ula z IB”, 14.00: „Zawsze w niedzielę” — turniej miast JASŁO — KROSNO w tym Kurenda wyborcza z Gdańska, 16.25: „Dolina Wisły” — reportaż filmowy, 16.45: Kurenda wyborcza z Katowic, 16.50: Ludzie i zdarzenia, 16.55: Kurenda wyborcza z Wrocławia, 17.00: „Wesele Krakowskie w Ojcowie” — program z cyklu „Figury rytmiczne”, 17.25: Estrada literacka, 18.00: „Podziemny front”, 18.25: Kurenda wyborcza z Łodzi, 18.30: „Piosenki Artura Bartelsa” — program rozrywkowy, 19.15: Słownik wyrazów obcych, 19.30: Dziennik TV, 19.50: Dobranoc, 20.00: „Blaski i cienie wielkiego miasta” — film fab. prod. franc. od lat 16-tu, 21.40: Wiadomości Sportowe, 21.50: Śpiewa Juliette Gréco, 22.15: Dziennik TV, 22.35: Rozmaitości wyborcze.

**WTÓREK**  
16.40: „Rozmaitości Krakowskie”, 17.00: Dziennik TV, 17.07: „VARIETE” — wid. estradowe, 17.55: „Złot na kółkach”, 18.25: „Pojedynek na oliwki” — zawody o puchar grafików, 18.40: „Mistrzowie kontra mistrze” — zrecenzowane zawody kolarskie, 19.10: „Gdybym miał 13 lat”, 19.25: „Wielokropek” — tygodnik aktualności satyrycznych, 19.40: Dobranoc, 20.00: Dziennik TV, 20.20: Maskaron, 20.35: „O czymś innym” — film fab. prod. CSRS, 22.00: Dziennik TV.

**ŚRODA**  
10.00: „Dramat bohatera” — film z serii: „Dr Kildare”, 10.55: Program dla szkół: FIZYKA dla klas VII (kilowaty i megawaty), 11.55: Program dla szkół: CHEMIA dla klas X „Trwałe, lekkie, kolorowe”, 17.30: Program dnia, 17.35: „Opowieści z rzeki” — film, 17.50: PKF, 18.00: Dziennik TV, 18.10: „Z dyplomem na wieś”, 18.35: „3 X dlaczego?” — guiz fizyczny dla młodych widzów, 22.05: Dziennik TV,

„Niebieski kuferek”, 17.20: „To ci tygrys” — film dla dzieci, 17.30: „Bryza” — magazyn morski, 17.55: „Kino krótkich filmów”, 18.30: Telewizyjny Magazyn Postępu Technicznego”, 19.00: „Zespół Mantownianego”, 19.30: Dziennik TV, 19.55: Dobranoc, 20.00: „W dolinie Prądnika” — film, 20.15: Teatr TV: „CHŁOPAKI” — wid. Ernesta Brylla, 21.20: Dziennik TV, 21.40: „Trust mózgow odpowiada”, 22.10: Lekcja języka angielskiego.

10.00: Wszelchnia TV, 19.50: Dobranoc, 20.00: Dziennik TV, 20.20: Film, 2.35: „Dramat bohatera” film z serii „Dr Kildare”, 21.25: „Światowid” — magazyn, 21.45: Dziennik TV, 22.05: Lekcja języka rosyjskiego.

**CZWARTEK**  
11.55: Program dla szkół: HISTORIA dla klas V — „Na uczcie u Wierzyńki”, 17.05: Program dnia, 17.10: „Technika czwórboju” z cyklu „Wychowanie fizyczne”, 17.25: „Konkurs 5 milionów”, 18.25: Dziennik TV, 18.30: „Wszelchnia TV: „Na ryby” — rep. z Wyższej Szkoły Rolniczej w Krakowie, 19.00: „Chopin 1965”, 19.20: „60 dni lata”, 19.50: Dobranoc, 20.00: Dziennik TV, 20.20: Film, 20.35: Teatr SFINKS: „Człowiek bez twarzy”, 21.40: „W poszukiwaniu klienta” — reportaż, 22.05: Dziennik TV.

**PIĄTEK**  
10.55: Program dla szkół: dla klas II „Spotkanie z szarotką”, 17.05: Program dnia, 17.10: 22-ga lekcja języka angielskiego (powtórzenie), 17.30: Rozmowy na tematy międzynarodowe: „Polska, Europa, i świat”, 18.00: Dziennik TV, 18.05: „Miś z okienka”, 18.20: „Zrobimy to sami”, 18.35: „Azymut”, 19.05: Film rozrywkowy, 19.25: Wszelchnia TV: „Świadek two dojrzałości”, 19.50: Dobranoc, 20.00: Dziennik TV, 20.20: Miasto i jego problemy, 20.35: Wrocławski Teatr TV „GOSPODARSTWO” — sztuka J. Iwaszkiewicza, 21.35: „Trust mózgow odpowiada”, 22.05: Dziennik TV,

# NOWOHUCKA WIOSNA

Wiosna zawitała do nas w strumieniach deszczu, przez który rzadko i nieśmiało przebijają się słońce. Wszyscy z upragnieniem czekamy na cieplejsze dni, na tę prawdziwą, słoneczną wiosnę, tonącą w soczystej zieleni i różnorodnych kwiatach. Ale i teraz można ją dostrzec. Na skwerach, nad zalewem i w parku Na Skarpie już coraz bardziej zielono, jak przystało na koniec maja. W Alei Róż i przy innych ulicach dzielnicy cieszą oko piękne, rozwijające się z każdym dniem kwiaty. Chmury dzieci uganiają już po placach zabaw, w ogródkach jordanowskich, powodzenie mają oblegane przez maluchów huśtawki, karuzele i piaskownice. Chłopcy uwijają się za piłką, poszły w ruch rowery i hulajnogi. Jednym słowem — deszcz nie odstrasza od radowania się najpiękniejszym miesiącem roku, jakim niewątpliwie jest maj...

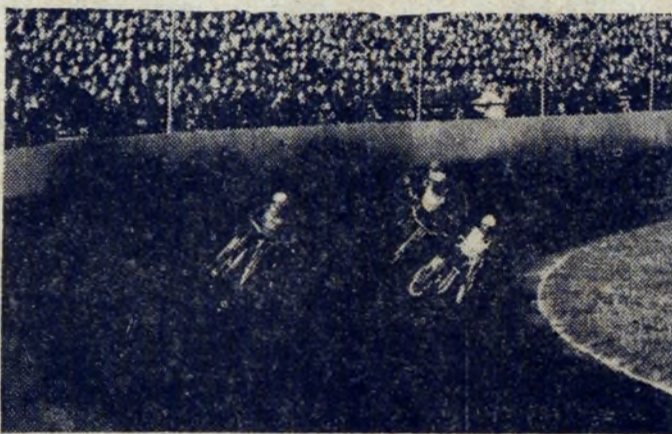
Pięknieje z dnia na dzień dzielnica. Mieszkańcy pucują chodniki, troskliwie opiekują się zielenią i kwiatami. Pełno ich również w oknach, na balkonach. Gwarem rozbrzmiewają sportowe stadiony, kibice oblegają trybuny — to także widomy znak wiosny. Popatrzmy teraz na zdjęcia wykonane w majowe dni w naszej dzielnicy...



Tynkowanie, tynkowanie. Czekają na tę kosmetykę nowohuckie bloki. Jeszcze nie wszystkie są jasne i kolorowe, a przecież każdy z nas chciałby mieszkać w budynku ładnie otynkowanym. Bo to i przyjemniej w lecie, i nieco cieplej w... zimie. A więc do dzieła, obywatele tynkarze.



Zakwitły już jabłonie i czereśnie. Niewiele ich wprowadziły w Nowej Hucie, ale tu i ówdzie stanowią prawdziwą ozdobę naszych osiedli.



Młocnicy żużla znów przeżywają wielkie emocje. To prawdziwie męski sport, sport dla odważnych, ale interesują się nim nie tylko mężczyźni. Sezon w pełni!



W chwilach, gdy słońce silniej przygrzewa, małeństwa ucinają sobie drzemkę w wózekkach, na świeżym powietrzu. Jak to przyjemnie i zdrowo tak poleżeć w słoneczku, zwłaszcza gdy mama jest w pobliżu i czuwa nad bezpieczeństwem dzieci...



Oświetlone wieczorem miasto stanowi specyficzny urok, zwłaszcza gdy neony sprawnie działają. Mimo chłodu miło odbyć niedaleki spacer, po którym myśli bywają jaśniejsze i sen zdrowszy... Zdjęcia: JÓZEF BROŻEK

## MIESZANKA FILMOWA

**„PTAKI”**  
REŻYSERIA: — ALFRED HITCHCOCK.  
PRODUKCJA: USA  
KINO: „SWIT”, OD 4 DO 10 CZERWCA.

Pośród wielu filmów sensacyjnych, jakie powstają w kinematografii światowej, niewątpliwie najbardziej wyróżniają się pozycje Alfreda Hitchcocka. Ten reżyser realizuje filmy kryminalne nieprzerwanie od lat czterdziestu, a od 20 lat cieszy się na całym świecie opinią „niezrównanego mistrza napięcia”.

Kolejny film Hitchcocka — „Ptaki” opowiada historię przerażającą: w małej osadzie nadmorskiej stada ptaków próbują wymordować ludzi. Film wprawdzie zaczyna się jak historia miłosna, ale w jego drugiej połowie następuje katastrofa. Hitchcock jednak w dalszym ciągu interesuje się swymi bohaterami; jak reagują na niebezpieczeństwo, czy nadal są banalni i drobiazgowi?

„Ptaki” są widomym znakiem zmian w twórczości Hitchcocka. Jeszcze do niedawna był on zdecydowanym optymistą, jego bohaterowie zawsze wychodzili cało z opresji. W „Ptakach” jest inaczej. Niebezpieczeństwo przybiera rozmiary, wobec których bohaterowie filmu są bezsilni. W każdym razie jest to film dla ludzi o naprawdę mocnych nerwach. Pozostałym nie radzę go oglądać...

**„DZIENNIK PANNY SŁUŻĄCEJ”**  
REŻYSERIA: LUIS BUNUEL  
PRODUKCJA: FRANCUSKO - WŁOSKA  
KINO: „ŚWIATOWID”, OD 4 DO 10 CZERWCA

Szerokoekranowy dramat obyczajowy jednego z największych reżyserów w dziejach kinematografii, w którym każde spotkanie jest dla współ-

czesnego widza przeżyciem. Urodzony w Hiszpanii, jednak już od 1923 roku mieszka w Paryżu, gdzie całkowicie poświęca się twórczości filmowej. W roku 1940 emigruje na zawsze do USA i tutaj po 7 latach pobytu zostaje zaangażowany przez producenta meksykańskiego. W roku 1950 tworzy jeden z najsłynniejszych filmów epoki — „Zapomnianych”. Było to okrutne lecz przepojone najgłębszym humanizmem wołanie o ratunek dla dzieci wielkomięjskich przedmieść. Jego dalsze filmy, to: „Nazarin”, „Dziwczyną z wyspy”, „Viridiana”, „Anioł z głady”.

„Dziennik panny służącej” jest dziełem krańcowo różnym od „Anioła”, po którym wielu krytyków ogłosiło powrót Bunuela do surrealizmu. W „Dzienniku” znajdujemy cały tradycyjny „zwierzytniec” Bunuela. A więc motyle, do których strzela się z dubeltówki, ślimaki pełzające po nodze zamordowanej dziewczynki, odyńca symbolizującego go zwierzęcą żądzą. W filmie znajdziemy ludzi wstrętnych, bezwartościowych, a na ich czele stoi sadysta Józef, będący jednocześnie faszystą, klerykałem i antysemitą. Jest tu także jego zimna, nieczuła córka, zięć — cymbał i rozpustnik, tępy kapitan i obłudny ksiądz. W tym światku jedyną istotą ludzką jest właśnie służąca — Celestine. Jak film się kończy — nie zdradzę, jego wydzźwięk jest jednak jednoznaczny: mieszczańskie bagno wciąga bez ratunku.

**PONADTO**  
...do 3 czerwca wyświetlany będzie w „Światowidzie” nowy film polski „Wyspa złoczyńców” Stanisława Jędryka. Film przygodowy, młodzieżowy, bezpretensjonalny. Na pewno dostarczy sporo rozrywkę nie tylko młodym widzom.

(DR)



Scena z filmu Hitchcocka „Ptaki”

### Kącik filatelistyczny

## Nowości czechosłowackie

Szereg miast Czechosłowacji obchodzi obecnie rocznicę 700 lat istnienia. Dla upamiętnienia tych uroczystości poczta czechosłowacka wydaje długoformatową serię znaczków z widokami zabytkowych budowli tych miast. W naszym kąciku dziś zamieszczamy znaczek z tej serii wydany z okazji jubileuszu Policzka. Rysunek przedstawia zamek zbudowany

w trzech stylach: romańskim, gotyckim i renesansowym. — Wartość 30 h. (kp)



## KSIAZKI

**Fernando Benitez** — „Stary król” — Trzecią książkę są autentyczne wydarzenia, które miały miejsce w 1920 r. w Meksyku. Opisane są burzliwe dni powstania wojskowych przeciw prawowitemu prezydentowi, cywilowi. Akcja niezwykle dramatyczna. Autor książki był z wizytą w Polsce. Posłowia J. Drohojowskiego. Przetłumaczyła M. Stern.

Książka i Wiedza, cena 15 zł.

**Eustachy Czekalski** — „Czardziejskie skrzydła” — Bardzo ciekawa opowieść o wielkim polskim skrzydaku Henryku Wieniawskim. Zawiera wiele danych z życia

artysty, jego występów, mówi o olbrzymim powodzeniu oraz przeżyciach wewnętrznych. Niezwykle barwnie jest przedstawione środowisko artystyczne Paryża, Warszawy, Londynu, Wiednia, i Petersburga — to historyczne oraz wybitne postacie z XIX wieku.

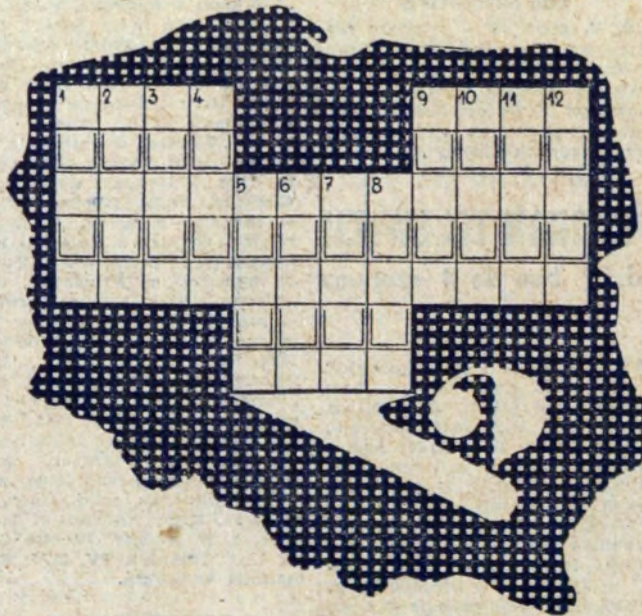
Ludowa Spółdzielnia Wydawnicza, cena 39 zł.

**Jerzy Pertek** — „Burza” — weteran atlantyckich szlaków — Książka monograficzna opisująca dzieje naszego kontrtorpedowca-weterana, który dziś spełnia funkcję okrętu-muzeum. Pozycja bardzo ładnie wydana, — zawiera dużo zdjęć, schematy okrętu oraz kalendarium.

Wyd. Morskie, cena 35 zł.

## Rozrywki umysłowe ■ Rozrywki umysłowe ■ Rozrywki umysłowe

# LOGOGRYF



Do pionowych rzędów figury wpisać 12 wyrazów pięcioletnich według podanych niżej określeń. Litery w polach zaznaczonych, czytane kolejno w rzędach poziomych, utworzą rozwiązanie:

### ZNACZENIE WYRAZÓW:

- 1 — zajęcie flisaka,
- 2 — ojczyzna Pugaczowa,
- 3 — stolica Algierii,
- 4 — dychawica oskrzelowa,
- 5 — okres w dziejach,
- 6 — czas wolny od pracy,
- 7 — porcja żywności,
- 8 — jeden z palców,
- 9 — najczynniejsi działacze,
- 10 — żona jelenia,
- 11 — oddział, drużyna, zespół,
- 12 — sakiewka na pieniądze.

5. Poeci polscy: Jastrun, Poł, Staff, Tuwim, Yeats.

6. Pisarze polskiego Oświecenia: Kołtataj, Krasicki, Naruszewicz, Staszic, Wyspiański.

7. Laureaci Nagród Nobla: Asnyk, Mann, Reymont, Shaw, Sienkiewicz.

8. Pseudonimy pisarzy polskich: London, Orkan, Prus, Stozek, Strug.

9. Pisarze polscy żyjący obecnie: Brandys, Dygat, Kruczkowski, Newerly, Putrament.

10. Pisarze polscy: Fredro, Ibsen, Reymont, Rydel, Strug.

Rozwiązania prosimy kierować pod adresem redakcji do dnia 4 czerwca br. (decyduje data stempla pocztowego) z dopiskiem na kopertach „Rozrywki umysłowe”.

Wśród Czytelników, którzy nadeszła przynajmniej jedną prawidłową odpowiedź, redakcja rozlosuje nagrody w postaci bonów książkowych.

### ROZWIĄZANIE ZADAŃ Z NR 20 KRZYŻÓWKA

**POZIOMO:** 1. lingwista, 6. tas, 7. pat, 8. torba, 11. smak, 12. Ural, 13. laska, 15. erg, 16. tur, 17. araukaria.

**PIONOWO:** 1. litosfera, 2. nostalgia, 3. wiór, 4. separator, 5. artyleria, 9. Oka, 10. buk, 14. szyk.

### KODOGRAM

Kompozytorzy: 1. Chopin, 2. Gershwin, 3. Paderewski, 4. Szostakowicz, 5. Czajkowski, 6. Schubert, 7. Glinka.

## QUIZ

Każde poniższe zestawienie zawiera jedno niewłaściwe słowo. Zgadnijcie które? Jeśli się to Wam uda we wszystkich pozycjach, z pierwszych liter wyrazów, czytanych kolejno, powstanie rozwiązanie — tytuł popularnej książki i filmu polskiego. Dodatkowo należy podać nazwisko autora tego dzieła.

1. Utwory Adama Mickiewicza: Balladyna, Dziady, Grażyna, Konrad Wallenrod, Sonety krymskie.

2. Dzieła pisarzy polskich: Lalka, Popioły, Potop, Rewizor, Ułana.

3. Miejsca rodzinne pisarzy polskich: Orzeszkowej — Grodno, Stowackiego — Krzemieniec, Reja — Nagłowice, Zeromskiego — Wrocław, Mickiewicza — Zaosie.

4. Miejsca rodzinne pisarzy polskich: Orzeszkowej — Grodno, Stowackiego — Krzemieniec, Reja — Nagłowice, Zeromskiego — Wrocław, Mickiewicza — Zaosie.